



DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Offisiële Roerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)



THE PROVINCE OF TRANSVAAL

Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

VOL. CLXXX.]

PRYS' 5c.

PRETORIA, 28 FEBRUARIE

28 FEBRUARY 1962.

PRICE 5c.

[No. 2953.

INHOUD AGTERIN.

CONTENTS ON BACK PAGES.

No. 65 (Administrateurs-), 1962.]

PROKLAMASIE.

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Fontainebleau Uitbreiding No. 1 te stig op Gedeelte 183 van die plaas Klipfontein No. 4, distrik Johannesburg;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragteens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tiende dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 4/8/496, Deel 2.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR FRANCOIS JOHANNES BESTER INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 183 VAN DIE PLAAS KLIPFONTEIN NO. 4, DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Fontainebleau Uitbreiding No. 1

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangewys op Algemene Plan L.G. No. A.3428/56.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die levering van water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—

- (i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedkeur word;

No. 65 (Administrator's), 1962.]

PROCLAMATION.

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Fontainebleau Extension No. 1 on Portion 183 of the farm Klipfontein No. 4, District of Johannesburg;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section twenty of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Tenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.D. 4/8/496, Volume 2.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY FRANCOIS JOHANNES BESTER UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 183 OF THE FARM KLIPFONTEIN NO. 4, DISTRICT OF JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Fontainebleau Extension No. 1.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.3428/56.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—

- (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority, the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;

(ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, en retikulasie van water deur die applikant gedra moet word, en die applikant is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike bestuur moet word;

(iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee moet word: Met dien verstande dat die applikant geldie vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedkeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlewering oorgeneem;

(c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtings kragtens bestaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitaire dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater en vullisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantoelokasieterrein.

Die applikant moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die voorsiening van 'n stortingsterrein en persele vir 'n begraafplaas en Bantoelokasie. As sodanige voorsiening bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur, beperk word nie.

7. Mineralerechte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna mag berus om te deel in die geldie wat moontlik aan die Staat kan toekom uit die verkoop van mynregte oor die dorp, asook die aandeel in kleimilisensiegelde en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp, en dergelyke geldie, word aan die applikant voorbehou.

(ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority; Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;

(iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;

(c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of his obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the said certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the township, including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved to the applicant.

8. Ophessing van bestaande voorwaardes.

Die applikant moet die kansellasie van die volgende voorwaardes verkry:

- (i) Die grond mag nie onderverdeel word nie en geen aandeel daarin of gedeelte daarvan verkoop, verhuur of op enige ander manier van die hand gesit word; sonder die voorafverkreeë skriftelike goedkeuring van die Dorpераad.
- (ii) Nie meer as een woonhuis met die nodige buitegeboue mag op hierdie grond opgerig word nie, behalwe met die voorafverkreeë goedkeuring van die Dorpераad.
- (iii) Geen winkel of besigheid van watter aard ook al mag op die grond geopen of gedryf word sonder die skriftelike toestemming van die Dorpераad nie.
- (iv) Die grond of enige gedeelte daarvan mag nie aan 'n Kleurling oorgedra, verhuur of op 'n ander manier toegegelyk word of van die hand gesit word nie en geen Kleurlinge, uitgesonderd geregistreerde eienaars of sy huurders se huisbediendes mag toegelaat word om daarop te woon of om dit op 'n ander manier te okkuper nie.

Die uitdrukking „Kleurling“ beteken 'n Afrikaanse of Asiatische inboorling, Kaapse Maleier of iedereen wat klaarblyklik 'n Kleurling is, en omvat enige vennootskap of maatskappy (het sy met of sonder regspersoonlikheid) waarin die bestuur of beheer, direk of indirek deur enige sodanige persoon gehou word of by enige sodanige persoon berus.

9. Konsolidasie van gedeeltes waaruit dorp bestaan.

Die applikant moet die gedeeltes van die plaas waaruit die dorp bestaan, laat konsolideer.

10. Strate.

(a) Die applikant moet die strate vorm en skraap tot voldoening van die plaaslike bestuur en is aanspreeklik vir die onderhoud daarvan tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande egter dat die applikant se aanspreeklikheid om die strate te onderhou, ophou sodra daar op die erwe wat aan die straatgrense geleë is, gebou is.

(b) Die strate moet name gegee word tot voldoening van die plaaslike bestuur.

11. Skenking.

Die applikant moet, ingevolge artikel *sewe-en-twintig* (1) (b) van Ordonnansie No. 11 van 1931, wanneer die dorp geproklameer word 'n bedrag van R680 as 'n skenking aan die plaaslike bestuur betaal.

12. Nakoming van voorwaardes.

Die applikant moet die stigtingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te verseker dat die titelvoorwaardes en ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid het om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDES.

1. Albei erwe.

Die erf is onderworpe aan bestaande voorwaardes en servitute, met inbegrip van die voorbehoud van regte op minerale, maar uitsluitende die servituut van deurgangsreg, 20 voet breed, langs die lyn gemerk A.E. op Kaart L.G. No. A.2096/38, ten gunste van die resterende gedeelte van Perseel A, wat in 'n straat in die dorp ingesluit is.

2. Die erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe uitgesonderd—

- (i) sodanige erwe wat vir Staats- of Provinciale doeleindes verkry word; en

8. Cancellation of Existing Conditions.

The applicant shall obtain the cancellation of the following existing conditions:—

- (i) The land shall not be subdivided nor may any part or portion of it be sold, leased or disposed of in any way without the written approval of the Townships Board first had and obtained.
- (ii) Not more than one residence with the necessary outbuildings shall be built on this land except with the approval of the Townships Board first had and obtained.
- (iii) No store or place of business whatsoever may be opened or conducted on the land without the written approval of the Townships Board.
- (iv) The land or any portion thereof shall not be transferred, leased or in any other manner assigned or disposed of to any coloured person, and no coloured person, other than the domestic servant of the registered owner or his tenant shall be permitted to reside thereon or in any other manner to occupy the same.

The term "Coloured person" shall mean any African or Asiatic Native, Cape Malay or any person who is manifestly a Coloured person, and shall include any partnership or company (whether incorporated or otherwise) in which the management or control is directly or indirectly held or vested in any such person.

9. Consolidation of Component Portions.

The applicant shall cause the portions of land comprising the township to be consolidated.

10. Streets.

(a) The applicant shall form and grade the streets to the satisfaction of the local authority and be responsible for their maintenance until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided however that the applicant's responsibility to maintain the streets shall cease when the erven abutting the streets have been built upon.

(b) The streets shall be named to the satisfaction of the local authority.

11. Endowment.

The applicant shall in terms of section *twenty-seven* (1) (b) of Ordinance No. 11 of 1931, upon proclamation pay to the local authority as an endowment the sum of R680.

12. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. Both Erven.

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes including the reservation of rights to minerals, but excluding the servitude of right of way 20 feet wide, along the line marked A.E. on Diagram S.G. No. A.2096/38, in favour of the remaining extent of Lot A, which falls in a street in the township.

2. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and

(ii) sodanige erwe wat vir munisipale doekeindes verky word, mits die Administrateur, na raadpleging met die Dorperaad, die doekeindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het—

is onderworpe aan onderstaande verdere voorwaardes:—

(A) *Algemene voorwaardes.*

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat gedoen of ingestel moet word vir bovangelde doel.
- (b) Die erf mag nie onderverdeel word nie, uitgesonderd in buitengewone omstandighede, ea dan slegs met die skriftelike toestemming van die Administrateur (of 'n liggaam of persoon wat hy vir die doel aanwys) wat sodanige verdere voorwaardes as wat hy nodig ag, kan voorskry.
- (c) Planne en spesifikasies van alle geboue en van alle veranderings of aanbouings daarvan moet aan die plaaslike bestuur voorgele word vir skriftelike goedkeuring voordat daar met bouwerkzaamhede 'n aanvang gemaak word. Alle geboue of veranderings of aanbouings daarvan, moet binne 'n redelike tyd nadat daarvan 'n begin gemaak is, voltooi word.
- (d) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die bevalligheid van die omgewing benadeel nie.
- (e) Nog die eienaar nog enigiemand anders het die reg om, behalwe om die erf vir boudoeteindes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (f) Geen geboue van hout en/of sink of geboue van roostene mag op die erf opgerig word nie.
- (g) Behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur, en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die plaaslike bestuur mag ople, mag nog die eienaar, nog enige bewoner, enige putte of boorgate op die erf graaf of boor nie, of enige ondergrondse water daaruit pomp nie.
- (h) Die erf mag geen direkte toegang tot Pad No. P.103/1 (Rustenburgpad) hê nie.
- (i) Die eienaar van die erf is verplig om die stormwater wat van Pad No. P.103/1 (Rustenburgpad) oor sy erf vloei, te ontvang.

(B) *Algemene woonerf.*

Benewens die voorwaardes uiteengesit in subklousule (A) hiervan is Erf No. 702 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf moet gebruik word vir die besigheid van 'n hotel en doekeindes in verband daarmee en/of vir die doel om 'n woonstelgebou, losieshuis, koshuis of ander geboue vir gebruik soos van tyd tot tyd deur die Administrateur toegelaat na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur op te rig: Met dien verstande dat wanneer die dorp binne die gebied van 'n goedgekeurde Dorpsaanlegskema ingesluit word die plaaslike bestuur sodanige ander geboue waarvoor in die skema voorsiening gemaak word, kan toelaat behoudens die voorwaardes van die skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word en voorts met dien verstande dat—
 - (i) die geboue nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n publieke rioleringstelsel verbind is nie en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
 - (ii) die geboue op die erf nie meer as 20 persent van die oppervlakte van die erf mag beslaan nie.

(ii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required—

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

(A) *General Conditions.*

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection of inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
 - (b) The erf shall not be subdivided, except in special circumstances, and then only with the consent, in writing, of the Administrator (or any body or person designated by him for the purpose), who may prescribe such further conditions as he may deem necessary.
 - (c) Plans and specifications of all buildings and of all alterations or additions thereto shall be submitted to the local authority whose approval, in writing, shall be obtained before the commencement of building operations. All buildings or alterations or additions thereto shall be completed within a reasonable time after commencement.
 - (d) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
 - (e) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
 - (f) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
 - (g) Except with the written approval of the local authority and subject to such conditions as the local authority may impose, neither the owner nor any occupier of the erf shall sink any wells or boreholes thereon or abstract any subterranean water therefrom.
 - (h) The erf shall have no direct access to Road No. P. 103/1 (Rustenburg Road).
 - (i) The owner of the erf shall be obliged to accept stormwater coming from Road No. P. 103/1 (Rustenburg Road).
- (B) *General Residential Erf.*
- In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erf No. 702 shall be subject to the following conditions:—
- (a) The erf shall be used for the business of an hotel and purposes incidental thereto and/or for the purpose of erecting thereon a block of flats, boarding-house, hostel or other buildings for such uses as may be allowed by the Administrator from time to time after reference to the Board and the local authority: Provided that when the township is included within the area of an approved Town-planning Scheme the local authority may permit such other buildings as may be provided for in the Scheme subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required and provided further that
 - (i) until the erf is connected to a public sewerage system the buildings shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
 - (ii) the building on the erf shall not occupy more than 20 per cent of the area of the erf.

- (b) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (c) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met of vóór die buitegeboue opgerig word.
- (d) Geboue met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 50 voet (Engelse) van die grense daarvan, wat grens aan Pad No. P.103/1 en Aimeestraat, geleë wees en minstens 20 voet (Engelse) van enige ander straatgrens.
- (e) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toege- maak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal opgerig en onderhou word tot voldoening van die plaaslike bestuur.
- (C) *Spesiale besigheidserf.*
- Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erf No. 701 ook aan die volgende voorwaardes onderworpe:—
- (a) Die erf mag slegs vir handels- of besigheidsdoeleindes gebruik word: Met dien verstande dat dit nie gebruik mag word as 'n pakhuis of vermaakklikheds- of vergaderplek, garage, nywerheidspersel of hotel nie en voorts met dien verstande dat—
- (i) die gebou nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n publieke rioleringstelsel verbind is nie en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
 - (ii) die boonste verdieping of verdiepings vir woondoeleindes gebruik kan word;
 - (iii) die geboue op die erf nie meer as 70 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die grondverdieping en nie meer as 50 persent van die oppervlakte van die erf ten opsigte van die boonste verdieping(s) mag beslaan nie.
- (b) Geboue, met inbegrip van buitegeboue wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 20 voet (Engelse) van enige straatgrens daarvan geleë wees.
- (c) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (d) Behouderis die bepalings van enige wet, verordening of regulasie en subklousule (a) hiervan, is daar geen beperking wat die aantal winkels of besighede betref wat op die erf opgerig of gedryf mag word nie, met dien verstande dat geen besigheid van 'n Bantoe-eethuis van watter aard ook al op die erf gedryf mag word nie.
- (e) Geen hinderlike bedryf soos omskryf of in artikel vyf-en-negentig van die Ordonnansie op Plaaslike bestuur, No. 17 van 1939, of in 'n Dorpsaanleg-skema wat op die gebied van toepassing is, mag op die erf gedryf word nie.
- (f) Die besigheidsgebou moet gelyktydig met of vóór die buitegeboue opgerig word.
3. *Serwitué vir riool- en ander munisipale doeleindest.*
- Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is die ervé aan die volgende voorwaardes onderworpe:—
- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut, ses voet breed, langs enige grens behalwe 'n straatgrens, vir riool- en ander munisipale doeleindest, ten gunste van die plaaslike bestuur.
- (b) Geen gebou of ander bouwerk mag binne voor- noemde serwituutsgebied opgerig word nie en geen bome wat groot wortels ontwikkel mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige hoofriole en ander werke as wat hy na goeddunke
- (b) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (c) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (d) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 50 feet (English) from the boundaries thereof abutting on Road No. P. 103/1 and Aimee Street and not less than 20 feet (English) from any other street boundary.
- (e) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.
- (C) *Special Business Erf.*
- In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erf No. 701 shall be subject to the following further conditions:—
- (a) The erf shall be used for trade or business purposes only: Provided that it shall not be used for a warehouse, or a place of amusement or assembly, garage, industrial premises or an hotel and provided further that—
- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
 - (ii) the upper floor or floors may be used for residential purposes;
 - (iii) the buildings on the erf shall not occupy more than 70 per cent of the area of the erf in respect of the ground floor and not more than 50 per cent of the area of the erf in respect of the upper floor or floors.
- (b) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 20 feet (English) from any street boundary.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (d) Subject to the provisions of any law, by-law or regulation and sub-clause (a) hereof there shall be no limitation of the number of shops or businesses that may be established or conducted on the erf, provided that no business of a Bantu eating house of any description shall be conducted on the erf.
- (e) No offensive trade as specified either in section ninety-five of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, or in a Town-planning Scheme in operation in the area may be carried on upon the erf.
- (f) The business premises shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
3. *Servitude for Sewerage and other Municipal Purposes.*
- In addition to the relevant conditions set out above the erven shall be subject to the following conditions:—
- (a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any one of its boundaries other than a street boundary.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other

as noodsaaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde serwituit grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voornoemde doel; met dien verstaande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige hoofriole en ander werke veroorsaak word.

4. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes beteken „applicant” Francois Johannes Bester en sy opvolgers tot die eindomsreg van die dorp.

5. Staats- en munisipale erwe.

As enige erf verkry soos oorweeg in klousule B 2 (i) en (ii) hiervan in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so ’n erf onderworpe aan sodanige van voormalde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad bepaal.

No. 66 (Administrateurs-), 1962.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal ’n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Potchefstroom Uitbreiding No. 8 te stig op Gedeelte 114 van Gedeelte 88 van Gedeelte 15 van gedeelte van die plaas Dorp en Dorpsgronde van Potchefstroom No. 435, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Potchefstroom;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdheide wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp ’n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Twaalfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 4/8/1918.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEEN DEUR SOPHIA STEYN (GETROUD BUISTE GEMEENSKAP VAN GOEDERE MET DANIEL JOHANNES STEYN), INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM ’N DORP TE STIG OP GEDEELTE 114 VAN GEDEELTE 88 VAN GEDEELTE 15 VAN GEDEELTE VAN DIE PLAAS DORP EN DORPSGRONDE VAN POTCHEFSTROOM NO. 435, REGISTRASIE-AFDELING I.Q., DISTRIK POTCHEFSTROOM, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Potchefstroom Uitbreiding No. 8.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe, soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A. 3106/60.

3. Water.

Die applicant moet ’n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê waarin vermeld word dat—

(a) ’n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;

works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the term “applicant” means Francois Johannes Bester and his successors in title to the township.

5. State and Municipal Erven.

Should any erf acquired as contemplated in clause B 2 (i) and (ii) hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 66 (Administrator's), 1962.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Potchefstroom Extension No. 8 on Portion 114 of Portion 88 of Portion 15 of portion of the farm Town and Townlands of Potchefstroom No. 435, Registration Division I.Q., District of Potchefstroom;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section *twenty* of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Twelfth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1918.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY SOPHIA STEYN (MARRIED WITH ANTENUPTIAL CONTRACT TO DANIEL JOHANNES STEYN) UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 114 OF PORTION 88 OF PORTION 15 OF PORTION OF THE FARM TOWN AND TOWNLANDS OF POTCHEFSTROOM NO. 435, REGISTRATION DIVISION I.Q., DISTRICT OF POTCHEFSTROOM, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Potchefstroom Extension No. 8.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven as indicated on General Plan S.G. No. A.3106/60.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

(a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;

- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die lewering van water in (a) hierbo genoem en die lê van die pypnet daarvoor in die dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—
- (i) dat die applikante 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van 'n erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van of in verband met die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, van water en die lê van die pypnet daarvoor deur die applikante gedra moet word, wat ook aanspreeklik is om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikante 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste in verband daarmee deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
 - (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee word: Met dien verstande dat die applikante gelde vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlewering oornem;
- (c) die applikante geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van haar verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikante en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraph (c) genoem, moet saam met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater, en vullisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas, stortingsterrein en Bantoelokasie.

Die applikante moet tot bevrediging van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref in verband met die voorsiening van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en Bantu lokasie. Indien sodanige reëlings daaruit bestaan dat grond aan die plaaslike bestuur oorgedra moet word, moet die oordrag vry wees van voorwaardes betreffende die gebruik en vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur.

7. Mineraleregte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes, met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna mag berus, om te deel in die opbrengste wat moontlik aan die Staat mag toekom uit die verkoop van

(b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—

- (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of or connected with the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township, the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;
- (c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of her obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the said certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing Site and Location.

The applicant shall make arrangements with the local authority, to the satisfaction of the Administrator, in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and a Bantu location. Should such arrangements consist in the transfer of land to the local authority, such transfer shall be free from conditions relative to the use and disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones, including all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the

die mynregte oor die grond, insluitende die aandeel in kleimilisensie en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar mag toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp en dergelike gelde, moet deur die applikante voorbehou word.

8. Skenking.

Die applikante moet, onderworpe aan die voorbehouds-bepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel *sewe-en-twintig* van Ordonnansie No. 11 van 1931, soos gewysig, as 'n skenking aan die plaaslike bestuur 'n bedrag betaal gelykstaande met $2\frac{1}{2}\%$ (twee en 'n half persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikante verkoop, verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel *vier-en-twintig* van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikante moet geouditeerde, gedetailleerde kwartaalstate, saam met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek. Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe gemagtig, besit die reg om op alle redelike tye die applikante se boeke betreffende die vervreemding van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikante alle boeke en stukke, wat vir so 'n inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige geldige gedurende 'n tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding daarvan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem.

9. Nekoming van voorwaarde.

Die applikante moet die stittingsvoorraades nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorraades en ander voorraades genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikante van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDEN.

1. Alle erwe.

Die erf is onderworpe aan bestaande voorraades en servitute insluitende die voorbehou van mineraleregte, maar uitgesonderd die servitut van reg van toegang tot die hoofkanaal van die dorp Potchefstroom en die beperking op die waterregte, aangesien genoemde twee servitute nie die voorgestelde dorp raak nie.

2. Die erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van—

- (i) erwe wat vir Staats- of Proviniale doeleindes verkry mag word; en
- (ii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry mag word, mits die Administrateur in oorleg met die Dorperaad die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die verdere voorraades hierna genoem:—

- (a) Die applikante en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe gemagtig is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorraades en enige ander voorraades genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die bevalligheid van die omgewing benadeel nie.

land, and also the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township, and the like, shall be reserved by the applicant.

8. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section *twenty-seven* of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing $2\frac{1}{2}\%$ (two and a half per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section *twenty-four* of that Ordinance), such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority, or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

9. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. All Erven.

The erf shall be subject to existing conditions and servitudes, including the reservation of rights to minerals, but excluding the servitude of right of admission to the main canal of the Potchefstroom township and the restriction on the water rights, as the said two servitudes do not affect the proposed township.

2. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (ii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the following further conditions:—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.

- (c) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindes in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (d) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture, op die erf aan gehou word nie.
- (e) Geen geboue van hout en/of sink of geboue van rou grondstene mag op die erf opgerig word nie.
- (f) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur ondoenlik is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n publieke straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, vanwaar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig mag vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (g) Die erf mag slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur, 'n plek van openbare godsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuishoort op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike bestuur sodanige ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde dorpsaanlegskema voorseening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word.
- (h) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (i) Behalwe met die toestemming van die Administrateur wat sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag kan voorskryf, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is op die erf opgerig word nie: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of dit of enige gedeelte daarvan gekonsolideer word met enige ander erf of gedeelte van 'n erf, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur van toepassing gemaak mag word op elke gevolglike gedeelte of gekonsolideerde area.
- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder buitegeboue, wat op die erf opgerig word moet minstens R4,000 wees.
- (ii) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelykydig met, of voor, die buitegeboue opgerig word.
- (k) Indien die erf omhein of 'op 'n ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal opgerig en onderhou word tot voldoening van die plaaslike bestuur.
- 3. Erwe onderworpe aan spesiale voorwaardes.**
- Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit is Erwe Nos. 1699, 1700 en 1701 onderworpe aan die volgende voorwaardes:—
- (a) *Erf No. 1699.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 15 voet van die lang straatgrens van die erf geleë wees en minstens 24 voet van die kort straatgrens.
- (b) *Erf No. 1700.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 15 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) Except with the approval of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations shall be kept on the erf.
- (e) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (f) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven direct to a public street, the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher-lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower-lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower-lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (g) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house only: Provided that, with the consent of the Administrator, after reference to the Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, communal hall, institution or other buildings appertaining to a residential area, may be erected on the erf; provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved town-planning scheme, subject to the conditions of the scheme under which the consent of the local authority is required.
- (h) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (i) Not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf, except with the consent of the Administrator who may prescribe such further conditions as he may deem necessary: Provided that if the erf is sub-divided or it or any portion thereof is consolidated with any other erf or portion of an erf, this condition may, with the consent of the Administrator, be applied to each portion or consolidated-area.
- (i) The dwelling-house, exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R4,000.
- (ii) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (k) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.
- 3. Erven Subject to Special Conditions.**
- In addition to the relevant conditions set out above Erven Nos. 1699, 1700, 1701 shall be subject to the following conditions:—
- (a) *Erf No. 1699.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf, shall be located not less than 15 feet from the long boundary of the erf abutting on a street and not less than 24 feet from the short boundary abutting on a street.
- (b) *Erf No. 1700.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf, shall be located not less than 15 feet from the boundary thereof abutting on a street.

(c) Erf No. 1701.—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 24 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.

4. Servituut vir riool- en ander munisipale doeleinades.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is alle erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

(a) Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir riool- en ander munisipale doeleinades, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs net een van sy grense soos bepaal deur die plaaslike bestuur, uitgesonderd 'n straatgrens.

(b) Geen gebou of ander bouwerk mag binne dic voorgenoemde servituutgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituut of binne 'n afstand van ses voet daarvan geplant word nie.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhou en verwydering van sodanige rioolpypeleiding en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaklik ag, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde servituut grens; en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstaande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhou en verwydering van sodanige rioolpypeleiding en ander werke veroorsaak word.

5. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukkings die betekenisse wat aan hulle geheg word:—

- (i) „Applikante” beteken Sophia Steyn (getroud buite gemeenskap van goedere met Daniel Johannes Steyn) en haar opvolgers in titel tot die dorp.
- (ii) „Woonhuis” beteken 'n huis wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning deur een gesin.

6. Staats- en munisipale erwe.

As 'n erf of erwe wat benodig word soos beoog in klousule B 2 (i) en (ii) hiervan in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van die voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur in oorleg met die Dorperaad mag bepaal.

No. 67 (Administrateurs), 1962.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van Aaron Uriah Silbermann eksekuteur in die boedel van wyle Herman Silbermann, die eienaar van Erf No. 1625, geleë in die dorp Benoni, distrik Benoni, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf,

En nademaal by artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

(c) Erf No. 1701.—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf, shall be located not less than 24 feet from the boundary thereof abutting on a street.

4. Servitude for Sewerage and Other Municipal Purposes.

In addition to the relevant conditions set out above all erven shall be subject to the following conditions:—

(a) The erf shall be subject to a servitude six feet wide for sewerage and other municipal purposes, in favour of the local authority, along one of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.

(b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

5. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms have the meaning assigned to them:—

- (i) “Applicant” means Sophia Steyn (married with antenuptial contract to Daniel Johannes Steyn) and her successors in title to the township.
- (ii) “Dwelling-house” means a house designed for use as a dwelling for a single family.

6. State and Municipal Erven.

Should any erf or erven required as contemplated in clause B 2 (i) and (ii) hereof, come into the possession of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 67 (Administrator's), 1961.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of Aaron Uriah Silbermann in his capacity as Executor Dative in the Estate late Herman Silbermann the owner of Erf No. 1625 situated in the township of Benoni, District of Benoni, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the aforesaid erf, has been received;

And whereas it is provided by section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the province may, with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President gave his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, have been observed;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvooraardes in Akte van Transport No. F60/29 ten opsigte van die genoemde Erf No. 1625, dorp Benoni, deur voorwaarde 2 in die genoemde akte van transport te wysig om as volg te lees: —

“ In regard to residential lots: —

Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on such lot and no lot shall be subdivided.

Provided that subject to the provisions of condition one hereof, and to the further proviso hereunder, the local authority may permit the lot hereby transferred to be used and thereafter the owner may use it for any purpose for which it may be used under the Town-planning Scheme, subject to the conditions of that scheme. Provided further that no slaughter poles, cattle kraals or canteens shall be opened or carried on by any person whomsoever on the said lot, and no hotel or canteen shall be opened or carried on by any person without the previous consent, in writing, of the Kleinfontein Estates and Township, Limited, or their successors in title first had and obtained, nor shall the owner, tenant or occupant of any such lot do or suffer to be done thereon anything which shall be proved to be a public or private nuisance or a damage or disturbance to the tenants, occupiers or owners of the land for the time being in the neighbourhood of such lot.

It is also specially agreed that the aforementioned conditions and reservations shall be enforceable by and any person committing any breach thereof shall be answerable in damages to the Kleinfontein Estates and Township Limited, their successors in title or assigns and to any registered holder of a lot in the township of Benoni.”

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Twaalfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-estig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 8/2/5/12.

No. 68 (Administrateurs-), 1962.]

PROKLAMASIE
DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal daar in artikel *dertien* van die Ordonnansie op Leningsbeursverenigings, 1944 (Ordonnansie No. 17 van 1944), bepaal word dat wanneer dit volgens die mening van die Administrateur nodig is of wenslik is dat 'n leningsbeursvereniging wat ingevolge artikel *twee* van die genoemde Ordonnansie saamgestel is, ontbind word, hy sulks by Proklamasie in die *Offisiële Koerant van die Provincie* kan doen;

En nademaal die „Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” ingevolge die bepalings van artikel *twee* van die genoemde Ordonnansie saamgestel is;

En nademaal dit volgens my mening nodig en wenslik is dat die „Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” ontbind word;

So is dit dat ek, ingevolge en kragtens die bevoegdheid my in artikel *dertien* van die genoemde Ordonnansie verleen, verklaar dat die „Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” hierby ontbind is.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Twaalfde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-estig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.O.A. 20-2-15

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F.60/29 pertaining to the said Erf No. 1625, Benoni Township, by amending condition 2 in the said deed of transfer to read as follows: —

“ In regard to residential lots: —

Not more than one dwelling-house with the necessary outbuildings and appurtenances shall be erected on such lot and no lot shall be subdivided.

Provided that subject to the provisions of condition one hereof, and to the further proviso hereunder, the local authority may permit the lot hereby transferred to be used and thereafter the owner may use it for any purpose for which it may be used under the Town-planning Scheme, subject to the conditions of that scheme. Provided further that no slaughter poles, cattle kraals or canteens shall be opened or carried on by any person whomsoever on the said lot, and no hotel or canteen shall be opened or carried on by any person without the previous consent, in writing, of the Kleinfontein Estates and Township, Limited, or their successors in title first had and obtained, nor shall the owner, tenant or occupant of any such lot do or suffer to be done thereon anything which shall be proved to be a public or private nuisance or a damage or disturbance to the tenants, occupiers or owners of the land for the time being in the neighbourhood of such lot.

It is also specially agreed that the aforementioned conditions and reservations shall be enforceable by and any person committing any breach thereof shall be answerable in damages to the Kleinfontein Estates and Township Limited, their successors in title or assigns and to any registered holder of a lot in the township of Benoni.”

Given under my Hand at Pretoria this Twelfth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 8/2/5/12.

No. 68 (Administrator's), 1962.]

PROCLAMATION
BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by section *thirteen* of the Loan Bursary Association Ordinance, 1944 (Ordinance No. 17 of 1944), that whenever in the opinion of the Administrator it is necessary or expedient that a loan bursary association which has been constituted under section *two* of the said Ordinance, be disestablished, he may do so by Proclamation in the *Official Gazette of the Province*;

And whereas the “Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” has been constituted under section *two* of the said Ordinance;

And whereas in my opinion it is necessary and expedient that the “Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” be disestablished;

Now, therefore under and by virtue of the powers vested in me by section *thirteen* of the said Ordinance, I declare that the “Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” is hereby disestablished.

Given under my Hand at Pretoria on this Twelfth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.O.A. 20-2-15

No. 69 (Administrateurs-), 1962.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van die Transvaalse Weredepartement, die eienaar van Erf No. 487, geleë in die dorp Carolina Uitbreiding No. 1, distrik Carolina, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf;

En nademaal by artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. 3420/1956 ten opsigte van die genoemde Erf No. 487, dorp Carolina Uitbreiding No. 1, distrik Carolina, deur die skraping van voorwaarde 2 (a).

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 8/2/261.

No. 70 (Administrateurs-), 1962.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n skriftelike aansoek van K.R. Properties (Eiendooms), Beperk, die eienaar van Vrypag Erf No. 58, geleë in die dorp Village Main, distrik Johannesburg, Transvaal, ontvang is om 'n sekere wysiging van die titelvoorwaardes van voormalde erf;

En nademaal by artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946 (Wet No. 48 van 1946), soos gewysig, bepaal word dat die Administrateur van die provinsie met die goedkeuring van die Staatspresident in sekere omstandighede 'n beperkende voorwaarde ten opsigte van grond in 'n dorp kan wysig, opskort of ophef;

En nademaal die Staatspresident sy goedkeuring aan sodanige wysiging verleen het;

En nademaal aan die ander bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, voldoen is;

So is dit dat ek hierby die bevoegdhede my verleen soos voormeld, uitoefen met betrekking tot die titelvoorwaardes in Akte van Transport No. F8283/1959 ten opsigte van die genoemde Vrypag Erf No. 58, dorp Village Main, deur die skraping van voorwaarde 5 waar dit voorkom op bladsy 3.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Twee-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 8/2/131/3.

No. 69 (Administrator's), 1962.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of the Transvaal Works Department, the owner of Erf No. 487, situated in the township of Carolina Extension No. 1, District of Carolina, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the aforesaid erf, has been received;

And whereas it is provided by section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the province may, with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President gave his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, have been observed;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. 3420/1956 pertaining to the said Erf No. 487, Carolina Extension No. 1 Township, District of Carolina, by the deletion of condition 2 (a).

Given under my Hand at Pretoria this Fifteenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 8/2/261.

No. 70 (Administrator's), 1962.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas a written application of K.R. Properties (Proprietary), Limited, the owner of Freehold Erf No. 58, situated in the township of Village Main, District of Johannesburg, Transvaal, for a certain amendment of the conditions of title of the aforesaid erf, has been received;

And whereas it is provided by section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946 (Act No. 48 of 1946), as amended, that the Administrator of the province may, with the approval of the State President, in certain circumstances alter, suspend or remove any restrictive condition in respect of land in a township;

And whereas the State President gave his approval for such amendment;

And whereas the other provisions of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, have been observed;

Now, therefore, I hereby exercise the powers conferred upon me as aforesaid in respect of the conditions of title in Deed of Transfer No. F8283/1959 pertaining to the said Freehold Erf No. 58, Village Main Township, by the deletion of condition 5 where it appears on page 3.

Given under my Hand at Pretoria this Fifteenth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-two.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 8/2/131/3.

PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.

Onderstaande kennisgewings wat betrekking het op die administrasie van die Provincie Transvaal word op gesag van die Administrateur vir algemene inligting gepubliseer.

J. H. O. VAN GRAAN,
Proviniale Sekretaris

Kantoor van die Administrateur van Transvaal, Pretoria.

Administrateurskennisgwing No. 106.] [14 Februarie 1962.
MUNISIPALITEIT MEYERTON.—BENOEMING
VAN KOMMISSARIS.

Die Administrateur publiseer hiermee, ingevolge artikel *nege* (11) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat hy kragtens daardie artikel advokaat C. F. Eloff benoem het tot Kommissaris om onderzoek in te stel na en verslag te doen oor die voorstel van die Dorpsraad van Meyerton om sy regsgebied uit te brei deur die inlywing daarby van sekere aanliggende gebiede en die besware daarteen.

T.A.L.G. 3/2/97.

Administrateurskennisgwing No. 131.] [28 Februarie 1962.
PADREELINGS OP DIE PLAAS ZOET EN SMART
No. 31—H.O.—DISTRIK SCHWEIZER RENEKE.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van mnr. F. Weeks om die sluiting van 'n ongenummerde openbare pad op die plaas Zoet en Smart No. 31—H.O., distrik Schweizer Reneke, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig artikel *agt-en-twintig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne dertig dae vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgwing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeämpte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 928, Potchefstroom, skriftelik in te dien.

Ooreenkomsdig subartikel (3) van artikel *nege-en-twintig* van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekendgemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarna van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van R10, ten opsigte van die koste van 'n Kommissie wat aangestel word ooreenkomsdig artikel *dertig* van genoemde Ordonnansie as gevolg van sulke besware.

D.P. 07-074S-23/24/Z.4.

Administrateurskennisgwing No. 132.] [28 Februarie 1962.
GESONDHEIDSRAAD VIR BUISTE-STEDELIKE
GEBIEDE.—WYSIGING VAN WATERVOOR-
SIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negenig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.—WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, afgekondig by Administrateurskennisgwing No. 888 van 3 Oktober 1951, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die volgende na Aanhengsel 35 van item (e) van Bylae 1, Hoofstuk 3, toe te voeg:—

„AANHANGSEL 36.

(Van toepassing op verbruikers wat voorsien word deur die Mid-Ennerdale watervoorsieningskema).

Vordering vir die lewering van water geneem by die boorgat te Mid-Ennerdale:—

Vir elke 10 gellings of gedeelte daarvan: 1c.”

T.A.L.G. 5/104/111.

PROVINCIAL ADMINISTRATION.

ADMINISTRATOR'S NOTICES.

The following notices relating to the administration of the Province of the Transvaal are published under the authority of the Administrator for general information.

J. H. O. VAN GRAAN,
Provincial Secretary
Office of the Administrator of Transvaal, Pretoria

Administrator's Notice No. 106.] [14 February 1962.
MEYERTON MUNICIPALITY.—APPOINTMENT OF
COMMISSIONER.

The Administrator hereby publishes, in terms of section *nine* (11) of the Local Government Ordinance, 1939, that he has in terms of that section appointed Advocate C. F. Eloff as a Commissioner to enquire into and report upon the proposal of the Village Council of Meyerton to extend its area of jurisdiction by the incorporation therein of certain adjoining areas and the objections thereto.

T.A.L.G. 3/2/97.
14-21-28

Administrator's Notice No. 131.] [28 February 1962.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM ZOET EN
SMART No. 31—H.O.—DISTRICT OF SCHWEI-
ZER RENEKE.

In view of an application having been made by Mr. F. Weeks for the closing of an unnumbered public road on the farm Zoet en Smart No. 31—H.O., District of Schweizer Reneke, it is the Administrator's intention to take action in terms of section *twenty-eight* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested, to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 928, Potchefstroom, within thirty days of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-nine* of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed the objector may be held liable for the amount of R10, in respect of the costs of a Commission appointed in terms of section *thirty* of the said Ordinance, as result of such objections.

D.P. 07-074S-23/24/Z.4.

Administrator's Notice No. 132.] [28 February 1962.
PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.—AMEND-
MENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.—AMENDMENT TO
WATER SUPPLY BY-LAWS.

Amend the Water Supply By-laws of the Peri-Urban Areas Health Board, published under Administrator's Notice No. 888, dated the 3rd October, 1951, as amended, by the addition after Annexure 35 of item (e) of Schedule 1, Chapter 3 of the following:—

“ANNEXURE 36.

(Applicable to consumers served by the Mid-Ennerdale Water Supply Scheme.)

Charge for the supply of water taken at the borehole in Mid-Ennerdale:—

For every 10 gallons or part thereof: 1c.”
T.A.L.G. 5/104/111.

Administrateurskennisgewing No. 133.]

[28 Februarie 1962.

GESONDHEIDSKOMITEE VAN DEVON.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, gelees met subartikel (3) van artikel *honderd vier-en-sesig* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende regulasies wat deur hom en die Minister van Naturelle-sake goedgekeur is ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet:—

GESONDHEIDSKOMITEE VAN DEVON.—WYSIGING VAN LOKASIEREGULASIES.

Die Lokasieregulasies van die Gesondheidskomitee van Devon, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 424 van 28 Augustus 1935, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur na regulasie 20 die volgende toe te voeg:—

„20. *bis.* 'n Perselpermit of sertifikaat kan, nadat die superintendent die houer daarvan skriftelik een maand van sy voorname kennis gegee het, deur die superintendent ingetrek word as sodanige houer—

(a) vir 'n ononderbroke tydperk van meer as een maand voor die uitreiking van sodanige kennisgewing werkloos was of nie 'n wettige ambag of beroep binne die stadsgebied beoefen het nie; Met dien verstande dat in geval van siekte deur 'n mediese sertifikaat gestaaf die tydperk van werkloosheid bereken word, met ingang van die datum waarop die houer volgens die mediese sertifikaat weer geskik is om diens te aanvaar: Voorts met dien verstande dat hierdie subparagraph nie van toepassing is nie waar sodanige permithouer 'n pensioentrekker is, of weens ouderdom, siekte of swakheid uit die een of ander wettige diens, ambag of beroep binne die stadsgebied getree het;

(b) vir 'n ononderbroke tydperk van meer as een maand buite die stadsgebied in diens was, uitgesonderd waar hy ooreenkomsdig sy diensvoorraadse sy gewone werkewer tydelik volg na, of by hom aansluit op plekke buite die stadsgebied en die superintendent hiervan in kennis gestel het voordat hy vertrek het;

(c) sonder grondige rede versuim om binne die tydperk wat deur die superintendent bepaal is, enige goedgekeurde gebou, struktuur of heining op die betrokke perseel te voltooi;

(d) nadat hy skriftelike kennisgewing van die superintendent ontvang het om 'n woning, gebou, buitegebou, heining of ander struktuur te herstel, te verander, te herbou, of te sloop, binne drie maande na die datum waarop sodanige kennisgewing ontvang is en sonder grondige rede versuim, weier of nalaat om sodanige voorskrifte uit te voer;

(e) nie meer toegelaat word om in die stadsgebied te wees nie;

(f) nie meer na die mening van die Raad 'n geskikte persoon is om in die lokasie te woon nie;

(g) so 'n permit of sertifikaat verkry het deur 'n valse, onjuiste of misleidende verklaring te doen wat van belang was in verband met die uitreiking van so 'n permit of sertifikaat;

(h) skuldig bevind is aan 'n misdryf en gevonnis is tot gevangenisstraf vir 'n tydperk van meer as ses maande sonder die keuse van boete;

(i) die bewoner van 'n ander munisipale perseel, of 'n loseerde in die lokasie word; of

(j) nie meer die perseel of gebou ten opsigte waarvan sodanige permit of sertifikaat uitgereik is bewoon nie;

en by sodanige intrekking moet sodanige permit- of sertifikaathouer en alle lede van sy gesin die lokasie onverwyd verlaat, tensy hy andersins ingevolge die

Administrator's Notice No. 133.]

[28 February 1962.

DEVON HEALTH COMMITTEE.—AMENDMENT TO LOCATION REGULATIONS.

The Administrator hereby, in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with sub-section (3) of section *one hundred and sixty-four* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following regulations which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said Act:—

DEVON HEALTH COMMITTEE.—AMENDMENT TO LOCATION REGULATIONS.

Amend the Location Regulations of the Devon Health Committee, published under Administrator's Notice No. 424, dated the 28th August, 1935, as amended, by the addition of the following after regulation 20:—

“20. *bis.* A site permit or certificate may on the superintendent giving the holder thereof one month's notice in writing of his intention to do so, be cancelled by the superintendent on such holder—

- (a) being for a continuous period of more than one month before the issue of such notice, unemployed or not following within the urban area some lawful trade or occupation: Provided that in the case of illness supported by a medical certificate, the period of unemployment shall be calculated from the date on which the holder is considered by medical certificate to be fit for work again: Provided further that this subparagraph shall not be applicable where such permit holder is a pensioner, or has resigned from some lawful employment, trade or occupation within the urban area owing to age, illness or infirmity;
- (b) being employed for a continuous period of more than one month outside the urban area except where in terms of his conditions of employment he is temporarily following his normal employer to or joining him at places outside the urban area and has notified the superintendent of such fact prior to leaving;
- (c) failing without reasonable cause to complete any authorised building, structure or fence, on the relative site within the period stipulated by the superintendent;
- (d) having received written notice from the superintendent to repair, alter, rebuild or demolish any dwelling, building, outhouse, fence or other structure, failing, refusing or neglecting within three months of the date of receipt of such notice and without reasonable cause to carry out such instructions;
- (e) being no longer permitted to remain in the urban area;
- (f) ceasing to be in the opinion of the Council a fit and proper person to reside in the location;
- (g) having obtained such permit or certificate by making a false, incorrect or misleading statement, material to the issue of such permit or certificate;
- (h) being convicted of an offence and sentenced to imprisonment without the option of a fine for a period exceeding six months;
- (i) becoming the occupier of other municipal premises or becoming a lodger in the location; or
- (j) ceasing to occupy the site or building in respect of which such permit or certificate was issued;

and on such cancellation such permit holder or grantee and all members of his family shall forthwith leave the location unless he is otherwise in terms of

Wet gemagtig is om daarin te bly en die perseelpermit of sertifikaat vir intrekking oorhardig, maar so 'n intrekking maak geen inbreuk op die reg wat hierby aan die Raad voorbehou word om alle huur- en ander gelde in te vorder wat verskuldig en bereken is tot die datum van sodanige intrekking nie."

T.A.L.G. 5/61/81.

Administrateurskennisgewing No. 134.] [28 Februarie 1962.
VOORGESTELDE OPHEFFING VAN UITSPAN-
NINGSERWITUUT OP DIE RESTERENDE
GEDEELTE VAN GEDEELTE 180 .(N
GEDEELTE VAN GEDEELTE A) VAN DIE
PLAAS KNOPJESLAAGTE No. 385—J.R.
DISTRIK PRETORIA.

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr. N. C. Howson om die opheffing van die serwituut van uitspanning 1/75ste van 819 morge 573 vierkante roede groot, waaraan die resterende gedeelte van Gedeelte 180 (n gedeelte van Gedeelte A) van die plaas Knopjeslaagte No. 385—J.R., distrik Pretoria, onderworpe is. is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig paragraaf (iv), subartikel (1) van artikel ses-en-vyftig van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinciale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 2, Lynn East, Pretoria, skriftelik in te dien.

DP. 01-012-37/3/K13.

Administrateurskennisgewing No. 135.] [28 Februarie 1962.
VOORGESTELDE VERMINDERING VAN OP-
GEMETE UITSPANSERWITUUT OP DIE PLAAS
VYFHOEK No. 428—I.Q., DISTRIK POTCHEF-
STROOM.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van meneer Ivor Knowles-Williams om die vermindering van die serwituut ten opsigte van die opgemete uitspanning, groot 22·9953 morge geleë op Gedeelte 606, genoem Tarentaal, 'n gedeelte van Gedeelte 1 van Gedeelte G van die plaas Vyfhoek, No. 428—I.Q., distrik Potchefstroom, soos aangegee op Diagram L.G. No. A.6481/38, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig paragraaf (ii) van subartikel (1) van artikel ses-en-vyftig van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957) op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinciale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 928, Potchefstroom, skriftelik in te dien.

DP. 07-072-37/3/V.5.

Administrateurskennisgewing No. 136.] [28 Februarie 1962.
VOORGESTELDE OPHEFFING/VERMINDERING
VAN UITSPANSERWITUUT AAPIESRIVIERS-
POORT No. 272—K.Q., DISTRIK RUSTENBURG.

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr J. P. A. van Wyk om die opheffing/vermindering van die serwituut van uitspanning, 1/75ste van 1,958 morg 440 vierkante roede groot, waaraan Gedeelte 3 van die plaas Aapiesrivierspoort No. 272—K.Q., distrik Rustenburg, onderworpe is, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig paragraaf (iv) subartikel (1) van artikel ses-en-vyftig van die Padordonnansie 1957, (Ordonnansie No. 22 van 1957) op te tree.

this Act entitled to remain in the location, and deliver the site permit or certificate for cancellation, but such cancellation shall not affect the right hereby reserved to the Council to recover all rent and other charges due and calculated to the date of such cancellation."

T.A.L.G. 5/61/81.

Administrator's Notice No. 134.] [28 February 1962.
PROPOSED CANCELLATION OF OUTSPAN SERVI-
TUDE ON THE REMAINING EXTENT OF
PORTION 180 (A PORTION OF PORTION A)
OF THE FARM KNOPJESLAAGTE No. 385—J.R.,
DISTRICT OF PRETORIA.

In view of application having been made on behalf of Mr. N. C. Howson for the cancellation of the servitude of outspan in extent 1/75th of 819 morgen 573 square rods to which the remaining extent of Portion 180 (a portion of Portion A) of the farm Knopjeslaagte No. 385—J.R., District of Pretoria, is subject, it is the Administrator's intention to take action in terms of paragraph (iv), sub-section (1) of section fifty-six of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 2, Lynn East, Pretoria, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

DP. 01-012-37/3/K13.

Administrator's Notice No. 135.] [28 February 1962.
PROPOSED REDUCTION OF SURVEYED OUT-
SPAN SERVITUDE ON THE FARM VYFHOEK
No. 428—I.Q., DISTRICT OF POTCHEF-
STROOM.

In view of application having been made by Mr. Ivor Knowles-Williams for the reduction of the servitude in respect of the surveyed outspan, in extent 22·9953 morgen situated on Portion 606 named Tarentaal, a portion of Portion 1 of Portion G of the farm Vyfhoek No. 428—I.Q., District of Potchefstroom as indicated on Diagram L.G. No. A.6481/38, it is the Administrator's intention to take action in terms of paragraph (ii) of sub-section (1) of section fifty-six of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 928, Potchefstroom, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

DP. 07-072-37/3/V.5.

Administrator's Notice No. 136.] [28 February 1962.
PROPOSED CANCELLATION / REDUCTION OF
OUTSPAN SERVITUDE AAPIESRIVIERS-
POORT No. 272—K.Q., DISTRICT OF RUSTEN-
BURG.

In view of application having been made on behalf of Mr. J. P. A. van Wyk for the cancellation/reduction of the servitude of outspan, in extent 1/75th of 1,958 morgen 440 square rods to which Portion 3 of the farm Aapiesrivierspoort No. 272—K.Q., District of Rustenburg, is subject, it is the Administrator's intention to take action in terms of paragraph (iv) sub-section (1) of section (1) of section fifty-six of the Roads Ordinance 1957, (Ordinance No. 22 of 1957).

Alle persone is bevoegd om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak, Rustenburg, skriftelik in te dien.

D.P. 08-082-37/3/A/5.

Administrateurskennisgewing No. 137.] [28 Februarie 1962.
VOORGESTELDE OPHEFFING OF VERMINDERING VAN UITSPANNINGSERWITUUT OP GEDEELTE B VAN DIE PLAAS LOCHIEL NO. 192—I.T., DISTRIK ERMELO.

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr F. R. Looringh-van Beeck om die opheffing of vermindering van die serwituut van uitspanning, 1/75ste van 1,569 morg 233 vierkante roede groot, waaraan Gedeelte B van die plaas Lochiel No. 192—I.T., distrik Ermelo, onderworpe is, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig paragraaf (iv) subartikel (1) van artikel ses-en-vyftig van die Padordonnansie 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoegd om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 34, Ermelo, skriftelik in te dien.

D.P. 051-052-37/3/132.

Administrateurskennisgewing No. 138.] [28 Februarie 1962.
VERKIESING VAN LID.—SKOOLRAAD VAN LYDENBURG.

Mnr. J. S. J. Gous, Plaaslike Sekretaris, Gesondheidskomitee, Posbus 35, Waterval Boven, is verkies tot lid van bogenoemde raad en het sy amp aanvaar op 22 Januarie 1962.
T.O.A. 21-1-4-6.

Administrateurskennisgewing No. 139.] [28 Februarie 1962.
MUNISIPALITEITE JOHANNESBURG EN ROODEPOORT-MARAISBURG.—VERANDERING VAN GRENNS.

Die Administrateur het in die uitoefening van die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (5) van artikel nege van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die grense van die Munisipaliteit Johannesburg en Roodepoort-Maraisburg verander deur die uitsnyding uit laasgenoemde Munisipaliteit en die inlywing by eersgenoemde Munisipaliteit van die gebied omskryf in die bygaande Bylae.

T.A.L.G. 3/2/2.

BYLAE.

MUNISIPALITEITE JOHANNESBURG EN ROODEPOORT-MARAISBURG: GEBIED UIT MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG UITGESNY EN BY DIE MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG INGELEYF.

Die dorp Bosmont soos voorgestel deur Algemene Plan L.G. No. A.1296/61.

Administrateurskennisgewing No. 140.] [28 Februarie 1962.
PADREËLINGS OP DIE PLAAS GOEDVERWACHT NO. 354—J.S., DISTRIK MIDDELBURG.

Met die oog op 'n aansoek ontvang van mnr. A. P. Botha vir die sluiting van 'n ongenummerde openbare pad op die plaas Goedverwacht No. 354—J.S., distrik Middelburg, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig artikel agt-en-twintig van die Pad-Ordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957) op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne dertig dae vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak, Lydenburg, skriftelik in te dien.

It is competent for any person interested to lodge his objections in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag, Rustenburg, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

D.P. 08-082-37/3/A/5.

Administrator's Notice No. 137.] [28 February 1962.
PROPOSED CANCELLATION OR REDUCTION OF OUTSPAN SERVITUDE ON PORTION B OF THE FARM LOCHIEL NO. 192—I.T., DISTRICT OF ERMELO.

In view of an application having been made on behalf of Mr. F. R. Looringh-van Beeck for the cancellation/reduction of the servitude of outspan, in extent 1/75th of 1,569 morgen 233 square roods to which Portion B of the farm Lochiel No. 192—I.T., District of Ermelo is subject, it is the Administrator's intention to take action in terms of paragraph (iv) sub-section (1) of section fifty-six of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 34, Ermelo within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

D.P. 051-052-37/3/132.

Administrator's Notice No. 138.] [28 February 1962.
ELECTION OF MEMBER.—LYDENBURG SCHOOL BOARD.

Mr. J. S. J. Gous, Local Secretary, Health Committee, P.O. Box 35, Waterval Boven, has been elected as a member of the above-mentioned board and assumed office on 22nd January, 1962.
T.O.A. 21-1-4-6.

Administrator's Notice No. 139.] [28 February 1962.
JOHANNESBURG AND ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITIES.—ALTERATION OF BOUNDARIES.

The Administrator has in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (5) of section nine of the Local Government Ordinance, 1939, altered the boundaries of the Johannesburg and Roodepoort-Maraisburg Municipalities by the excision from the latter Municipality and the inclusion in the former municipality of the area described in the Schedule hereto

T.A.L.G. 3/2/2.

SCHEDULE.

JOHANNESBURG AND ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITIES: AREA EXCISED FROM ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITY AND INCLUDED IN JOHANNESBURG MUNICIPALITY.

The Township of Bosmont as represented by General Plan S.G. No. A.1296/61.

Administrator's Notice No. 140.] [28 February 1962.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM GOEDVERWACHT NO. 354—J.S., DISTRICT OF MIDDELBURG.

In view of an application having been made by Mr. A. P. Botha for the closing of an unnumbered public road on the farm Goedverwacht No. 354—J.S., District of Middelburg, it is the Administrator's intention to take action in terms of section twenty-eight of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections, in writing, with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag, Lydenburg, within thirty days of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

Ooreenkomstig subartikel (3) van artikel *nege-en-twintig* van genoemde Ordonnansie word dit vir algemene inligting bekendgemaak dat indien enige beswaar gemaak word, maar daarna van die hand gewys word, die beswaarmaker aanspreeklik gehou kan word vir die bedrag van R10 ten opsigte van die koste van 'n kommissie wat aangestel word ooreenkomstig artikel *dertig* van genoemde Ordonnansie, as gevolg van sulke besware.

D.P. 04-046-23/24/G-6.

Administrateurskennisgewing No. 141.] [28 Februarie 1962.
MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby, ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING VAN VERKEERSVERORDENINGE.

Die Verkeersverordeninge van die Municipaliteit Johannesburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 281 van 27 Junie 1934, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur die volgende in die toepaslike alfabetiese rangorde in die woordbepalings in te voeg:—

„'n motorriksja' 'n motordriewieler wat gelisen-sieer is om passasiers mee te vervoer; 'publieke motorvoertuig' omvat 'n motorriksja; 'n motorhuurrytuig' omvat 'n motorriksja;”

2. Deur artikel 147 te hernoem tot subartikel (1) en die volgende daaraan toe te voeg:—

„(2) Ondanks enige andersluidende bepaling van enige verordening kan motorriksjas gehuur word vir die bepaalde doel en op die bepaalde roetes wat in die toepaslike motortransportsertifikate uiteengesit word.”

3. Deur Skedules A tot en met E te skrap.

T.A.L.G. 5/98/2.

In terms of sub-section (3) of section *twenty-nine* of the said Ordinance, it is notified for general information that if any objection to the said application is taken, but is thereafter dismissed the objector may be held liable for the amount of R10 in respect of the costs of a commission appointed in terms of section *thirty* of the said Ordinance as result of such objections.

D.P. 04-046-23/24/G-6.

Administrator's Notice No. 141.] [28 February 1962.
JOHANNESBURG MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO TRAFFIC BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

JOHANNESBURG MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO TRAFFIC BY-LAWS.

Amend the Traffic By-laws of the Johannesburg Municipality published under Administrator's Notice No. 281 dated the 27th June, 1934, as amended, as follows:—

1. By the addition to the definitions, in the appropriate alphabetical position, of the following:—

“motorised ricksha” means a licensed passenger-carrying motor-tricycle;
“public motor vehicle” shall include a motorised ricksha;
“motorcab” shall include a motorised ricksha;”

2. By the redesignation of section 147 as sub-section (1) of that section and by the addition of the following at the end thereof:—

“(2) Notwithstanding anything to the contrary contained in any by-law, motorised rickshas shall be open to engagement for the particular purposes and on the particular routes set out in the relevant motor carrier certificates.”

3. By the deletion of Schedules A to E inclusive.

T.A.L.G. 5/98/2.

Administrateurskennisgewing No. 142.] [28 Februarie 1962.
MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING VAN VERORDENINGE EN REGULASIES BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDDE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT JOHANNESBURG.—WYSIGING VAN VERORDENINGE EN REGULASIES BETREFFENDE LISENSIES EN BEHEER OOR BESIGHEDDE.

Die Verordeninge en Regulasies betreffende Licensies en Beheer oor Besighede van die Municipaliteit Johannesburg, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 394 van 27 Mei 1953, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur die woorde „'n motorriksja”, en 'n komma na die woorde „huurmotor”, in paragraaf (f) van artikel 1 van Hoofstuk 1 in te voeg.

2. Deur die volgende na subitem (viii) van item 4, Bylae 2, Hoofstuk 1, toe te voeg:—

Kwart- jaarliks.	Half- jaarliks.
R c	R c

„(ix) Motorriksja (wat op 'n openbare plek te huur aangebied word) 3 00 6 00”

Quarterly.	Half-yearly
R c	R c

“(ix) Motorised ricksha (plying for hire in public place) 3 00 6 00”

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

MUNICIPALITY JOHANNESBURG.—AMENDMENT TO BY-LAWS AND REGULATIONS RELATING TO LICENCES AND BUSINESS CONTROL.

Amend the By-laws and Regulations relating to Licences and Business Control of the Municipality of Johannesburg, published under Administrator's Notice No. 394, dated the 27th May, 1953, as amended, as follows:—

1. By the addition after the words “motor taxi-cab” in paragraph (f) of section 1 of Chapter 1, of a comma and the words “motorised ricksha”.

2. By the addition after sub-item (viii) of item 4 in Schedule 2 to Chapter 1 of the following:—

3. Deur die volgende na paragraaf (b) van item 6 in Bylae 2, Hoofstuk 1, toe te voeg:—

Halfjaarliks.

R c

„(c) 'n Bestuurder van 'n motorriksja ...	0 50
Elke bestuurder van 'n motorriksja wat dit op 'n openbare plek te huur aanbied, moet hierdie lisensie verkry.”	

4. Deur die volgende op die toepaslike alfabetiese plek in artikel 205 in te voeg:—

„motorriksja”, 'n motordriewieler waarmee passasiers vervoer word”.

5. Deur die kommapunt aan die einde van die woordomskrywing van „eersteeklashuurrytuig” in artikel 205 te skrap, en dit deur 'n komma te vervang, en deur die volgende woorde aan dié woordomskrywing toe te voeg: „en vir die toepassing van die bepalings van artikel 229 omvat dit 'n motorriksja wat gelisensieer is om slegs Blanke persone mee te vervoer.”

6. Deur die punt aan die einde van die woordomskrywing van „tweedeeklashuurrytuig” in artikel 205 te skrap, dit deur 'n komma te vervang, en die volgende woorde aan dié woordomskrywing toe te voeg: „en vir die toepassing van die bepalings van artikel 229 omvat dit 'n motorriksja wat gelisensieer is om slegs Asiatic, Kleurlinge en Naturelle mee te vervoer.”

7. Deur die woorde „en motorriksjas” na die woorde „openbare huurmotors” in subartikel (1) van artikel 207 in te voeg.

8. Deur die woorde „of motorriksja” na die woorde „openbare huurmotor” in subartikel (2) van artikel 207 in te voeg.

9. Deur die woorde „of motorriksja” na die woorde „huurmotor” in artikel 242 in te voeg.

10. Deur die uitdrukking „Motorvoertuie-ordonnansie van 1931” in paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel 249 te skrap en dit deur die uitdrukking „Padverkeers-ordonnansie, 1957” te vervang, en deur die uitdrukking „sertifiserende beampete” in dieselfde paragraaf te skrap en dit deur die uitdrukking „ondersoeker van voertuie” te vervang.

11. Deur die woorde „of motorriksja”, tussen kommas, na die woorde „huurrytuig” in subartikel (3) van artikel 251 in te voeg.

12. Deur die inleidende paragraaf van artikel 264 te skrap, en dit deur die volgende te vervang:—

„Geen lisensie word aan iemand uitgereik om 'n huurmotor, 'n motorriksja, of 'n bespanne openbare voertuig te bestuur, of 'n riksja te trek nie, tensy en alvorens hy die Raad oortuig het dat.”

13. Deur die woorde „motorriksja”, tussen kommas, na die woorde „huurmotor” in artikel 265, in te voeg.

14. Deur die woorde „motorriksja”, tussen kommas, na die woorde „huurmotor” in subartikel (1) van artikel 266 in te voeg.

15. Deur die woorde „motorriksja”, tussen kommas, na die woorde „huurmotor” in artikel 267 in te voeg.

16. Deur die woorde „motorriksja”, tussen kommas, na die woorde „huurmotor” in artikel 268 in te voeg.

17. Deur die bestaande Bylae 17 by Hoofstuk 11, Deel I van dié Bylae te maak, en deur die volgende na die nuutgenummerde Deel I toe te voeg:—

„DEEL II.

3. By the addition after paragraph (b) of item 6 in Schedule 2, Chapter 1, of the following:—

Half-yearly.

R c

“(c) Driver—motorised ricksha	0 50
This licence shall be required by every driver of a motorised ricksha plying for hire in a public place.”	

4. By the addition to section 205, in the appropriate alphabetical position, of the following:—

“motorised ricksha” shall mean a passenger-carrying motor-tricycle.”

5. By the deletion of the semi-colon from the end of the definition of a “first-class” cab in section 205, the substitution therefor of a comma, and the addition of the words “and shall for the purposes of section 229 include a motorised ricksha licensed for the use of White persons only”.

6. By the deletion of the fullstop from the end of the definition of a “second-class” cab in section 205, the substitution therefor of a comma, and the addition of the words “and shall for the purposes of section 229 include a motorised ricksha licensed for the use of Asiatics, Coloureds and Natives only”.

7. By the addition after the words “public motor cabs” in sub-section (1) of section 207 of the words “and motorised rickshas”.

8. By the addition after the words “public motor cab” in sub-section (2) of section 207 of the words “or motorised ricksha”.

9. By the addition after the word “cab” in section 242 of the words “or motorised ricksha”.

10. By the deletion from paragraph (a) of sub-section (1) of section 249 of the expression “Motor Vehicle Ordinance of 1931”, and the substitution therefor of the expression “Road Traffic Ordinance, 1957”, and the deletion from the same paragraph of the expression “certifying officer” and the substitution therefor of the expression “examiner of vehicles”.

11. By the addition after the word “cab” in sub-section (3) of section 251 of the words between commas “, or motorised ricksha.”

12. By the deletion of the introductory paragraph to section 264 and the substitution therefor of the following:—

“No licence to drive a motor taxi-cab, a motorised ricksha, an animal-drawn public vehicle or a jinricksha shall be granted to any person unless and until he has satisfied the Council that—”

13. By the addition after the words “motor taxi-cab” in section 265 of the words “, motorised ricksha,” between commas.

14. By the addition after the words “motor taxi-cab” in sub-section (1) of section 266 of the words “motorised ricksha” between commas.

15. By the addition after the words “motor taxi-cab” in section 267 of the words “motorised ricksha” between commas.

16. By the addition after the words “motor taxi-cab” in section 268 of the words “motorised ricksha” between commas.

17. By the redesignation of the existing Schedule 17 of Chapter 11 as Part I of that Schedule and the addition of the following after the newly-numbered Part I:—

“PART II.

HUURTARIEF TEN OPSIGTE VAN MOTORRIKSJAS.
Vir iedere passasier vir elke rit: $7\frac{1}{2}$ c.”

T.A.L.G. 5/97/2.

TARIFF OF FARES FOR MOTORISED RICKSHAS.
For each passenger for each journey: $7\frac{1}{2}$ c.”

T.A.L.G. 5/97/2.

Administrateurskennisgewing No. 143.] [28 Februarie 1962.
KENNISGEWING VAN VERBETERING.

MUNISIPALITEIT LOUIS TRICHARDT.—
RIOLERINGSTARIEF.

Die Engelse teks van Administrateurskennisgewing No. 583 van 2 Augustus 1961, word hierby verbeter deur in artikel 6 van Skedule 'B' die uitdrukking „and premises" tussen die woorde „both" en „used" in te voeg.

T.A.L.G. 5/34/20.

DIVERSE.

KENNISGEWING No. 27 VAN 1962.

NOORDELIKE JOHANNESBURG STREEK.—
DORPSAANLEGSKEMA No. 1/4.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordinansie, 1931, bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite Stedelike Gebiede aansoek gedoen het om Noordelike Johannesburg Streek-dorpsaanleg-skema, soos volg te wysig:

- (a) Restant van Gedeelte 2 van die noordelike gedeelte van die plaas Syferfontein No. 51—I.R. (voorgestelde dorp Atholhurst) met 'n bestaande digtheidsonering van een woonhuis per 40,000 vierkante voet na 'n digtheid van een woonhuis per 20,000 vierkante voet.
- (b) Gedeelte J van gedeelte, Gedeelte H van gedeelte, restant van gedeelte van gedeelte en restant van die suidwestelike gedeelte van die plaas Zandfontein No. 42—I.R. (voorgestelde dorp Glenadry) met 'n bestaande digheidsonering van een woonhuis per 40,000 vierkante voet na 'n digtheid van een woonhuis per 12,000 tot 20,000 vierkante voet ooreenkomsdig die uitleg van die voorgestelde dorp wat onderworpe is aan die Administrateur se goedkeuring.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Noordelike Johannesburg Streek-dorpsaanlegskema No. 1/4 genoem sal word) lê in die kantoor van die Sekretaris/Tesourier van die Gesondheidsraad vir Buite Stedelike Gebiede, Pretoria, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae. Verdere besonderhede lê ook ter insae in Kamer No. 506 van die Takkantoor van die Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede, Armadale House, Breestraat 261, Johannesburg.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 21 Maart 1962 die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 7 Februarie 1962.

KENNISGEWING No. 28 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
CARLTONVILLE UITBREIDING No. 9.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordinansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Carltonville Estates, Beperk, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Twyfelflakte No. 105—I.Q., distrik Oberholzer, wat bekend sal wees as Carletonville Uitbreiding No. 9.

Administrator's Notice No. 143.] [28 February 1962.
CORRECTION NOTICE.

LOUIS TRICHARDT MUNICIPALITY.—
DRAINAGE TARIFF.

Correct Administrator's Notice No. 583, dated the 2nd August, 1961, by the insertion of the expression "and premises" after the word "both".

T.A.L.G. 5/34/20.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 27 OF 1962.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/4.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Peri-Urban Areas Health Board has applied for Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme to be amended as follows:

- (a) Remainder of Portion 2 of the northern portion of the farm Syferfontein No. 51—I.R. (proposed Atholhurst Township), at present zoned at a density of one dwelling per 40,000 square feet to a density of one dwelling per 20,000 square feet.
- (b) Portion J of portion, Portion H of portion, remainder of portion of portion and remainder of the south-western portion of the farm Zandfontein No. 42—I.R. (proposed Glenadry Township) at present zoned at a density of one dwelling per 40,000 square feet to a density of one dwelling per 12,000 to 20,000 square feet according to the layout of the proposed township to be approved by the Administrator.

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme No. 1/4. Further particulars of this scheme are lying for inspection at the office of the Secretary/Treasurer Peri-Urban Areas Health Board, 320 Schoeman Street, Pretoria, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria. Further particulars are also lying for inspection in Room No. 506 of the Branch Office of the Peri-Urban Areas Health Board, Armadale House, 261 Bree Street, Johannesburg.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 21st March, 1962.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 7th February, 1962.

7-14-21-28

NOTICE No. 28 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF CARLETON-VILLE EXTENSION No. 9 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Carletonville Estates, Limited, for permission to lay out a township on the farm Twyfelflakte No. 105—I.Q., District of Oberholzer, to be known as Carletonville Extension No. 9.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van en grensende aan die dorp Oberholzer Uitbreiding No. 1.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad aslē op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en getig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 14 Januarie 1962.

KENNISGEWING NO. 29 VAN 1962.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL- VOORWAARDES VAN ERF NO. 705, DORP ERASMIA.

Hierby word bekendgemaak dat Homo Eiendomme (Edms.), Bpk., ingevolge die bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 705, Dorp Erasmia, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir die oprigting van 'n polisiestasie gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 14 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 30 VAN 1962.

DELAREYVILLE DORPSAANLEGSKEMA.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel nege-en-dertig van die Dorp- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, ter algemene inligting bekendgemaak dat die Dorperaad die Dorpsaanlegskema van die Dorpsraad van Delareyville ontvang het en dat besonderhede van hierdie skema in die kantoor van die Stadsklerk van Delareyville en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae lê.

The proposed township is situated south-west of and abuts Oberholzer Extension No. 1 Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 14th January, 1962.

14-21-28

NOTICE NO. 29 OF 1962.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF NO. 705, ERASMIA TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Homo Properties (Pty), Ltd., in terms of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 705, Erasmia Township, to permit the erf being used for the erection of a police station.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 14th February, 1962.

14-21-28

NOTICE NO. 30 OF 1962.

DELAREYVILLE TOWN-PLANNING SCHEME.

It is hereby notified for general information, in terms of sub-section (1) of section thirty-nine of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town-planning Scheme of the Village Council of Delareyville has been received by the Townships Board and that particulars of this scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Delareyville and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room 118, Maritime House, Pretoriussstraat, Pretoria.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waaryan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, dit wil sê, op of voor 27 Maart 1962, die sekretaris van die Dorperaad by bogemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 14 Februarie 1962.

KENNISGEWING No. 31 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP DANIAPARK.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat J. E. van Zyl, W. H. van Zyl, H. S. van Zyl en S. S. Williamson aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Elandsfontein No. 90—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Daniapark.

Die voorgestelde dorp lê noordwes van en grensende aan die dorp Bedfordview Uitbreiding No. 34.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iederen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstaande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 21 Februarie 1962.

KENNISGEWING No. 32 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ELLIRAS UITBREIDING No. 2.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat H. J. Oberholzer, J. A. Oberholzer, N. P. J. van Rensburg en P. I. Fourie aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Waterkloof No. 502—L.Q., distrik Waterberg, wat bekend sal wees as Ellisras Uitbreiding No. 2.

Die voorgestelde dorp lê aan weerskante van die Vaalwater-Stockpoort pad, ongeveer 'n halfmyl noord van die dorp Ellisras.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships' Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 27th March, 1962.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 14th February, 1962.

14-21-28

NOTICE No. 31 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF DANIPARK TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by J. E. van Zyl, W. H. van Zyl, H. S. van Zyl and S. S. Williamson for permission to lay out a township on the farm Elandsfontein No. 90—I.R., District Germiston, to be known as Daniapark.

The proposed township is situate north-west of and abuts Bedfordview Extension No. 34 Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board

Pretoria, 21st February, 1962.

21-28-7

NOTICE No. 32 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF ELLIRAS EXTENSION No. 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by H. J. Oberholzer, J. A. Oberholzer, N. P. J. van Rensburg and P. I. Fourie for permission to lay out a township on the farm Waterkloof No. 502—L.Q., District Waterberg, to be known as Ellisras Extension No. 2.

The proposed township straddles the Vaalwater-Stockpoort Road, approximately half a mile north of Ellisras Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 21 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 33 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ARCADIA UITBREIDING No. 1.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Mischa Ludwig Pauer Slabbert aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Rietfontein No. 321—J.R., distrik Pretoria, wat bekend sal wees as Arcadia Uitbreiding No. 1.

Die voorgestelde dorp lê oos van en grensende aan die dorp Riviera.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. 110, Maritimchuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 21 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 34 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN INDIÉRDORP CEDRELA.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Dorpsraad van Koster aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Kleinfontein No. 463—J.P., distrik Rustenburg, wat bekend sal wees as Cedrela.

Die voorgestelde dorp lê suid van die begraafplaas van die dorp Koster, grensende aan die spoorlyn-reserwe.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 21st February, 1962.

21-28-7

NOTICE No. 33 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF ARCADIA EXTENSION No. 1 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Mischa Ludwig Pauer Slabbert, for permission to lay out a township on the farm Rietfontein No. 321—J.R., District Pretoria, to be known as Arcadia Extension No. 1.

The proposed township is situate east of and abuts Riviera Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 21st February, 1962.

21-28-7

NOTICE No. 34 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF CEDRELA INDIAN TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Koster Village Council for permission to lay out a township on the farm Kleinfontein No. 463—J.P., District Rustenburg, to be known as Cedrela.

The proposed township is situate south of the cemetery of Koster Township and abuts the railway line reserve.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriustraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde *Ordonnansie* moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die *Ordonnansie* kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afêe op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad

Pretoria, 21 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 35 VAN 1962.

BENONI-DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/25.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel *neg-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-*Ordonnansie*, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Benoni aansoek gedoen het om Benoni-dorpsaanlegskema No. 1, 1948, soos volg te wysig:

- (1) Deur die gebruikstreek indeling van Standplaas No. 2667, Hoofrifweg, Benoni, te verander vir „Spesiale Gebruik” vir „Mineraalwaterfabriek wat nie 'n rookoorlas veroorsaak nie en wat meganiese stokers gebruik en sulke ander toestelle soos deur die stadsingenieur goedgekeur mag word”.
- (2) Deur die gebruikstreekindeling van Standplaas No. 2666 te wysig deur die skrapping van die beperking ten opsigte van die gebruik van steenkool as brandstof en die vervanging daarvan deur dieselfde beperking soos op Standplaas No. 2667 van toepassing is.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Benoni-dorpsaanlegskema No. 1/25 genoem sal word) lê in die kantoor van die stadsklerk van Benoni en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 118, Maritimehuis, Pretoriustraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 6 April 1962, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 21 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 36 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MURRAY PARK.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-*Ordonnansie*, 1931, word hierby bekendgemaak dat Springs Stadsraad aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Geduld No. 123—I.R., distrik Springs, wat bekend sal wees as Murray Park.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretoriustraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said *Ordinance* any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the *Ordinance* any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 21st February, 1962.

21-28-7

NOTICE NO. 35 OF 1962.

BENONI TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/25.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning *Ordinance*, 1931, that the Town Council of Benoni has applied for Benoni Town-planning Scheme No. 1, 1948, to be amended as follows:

- (1) To rezone Stand No. 2667, Main Reef Road, Benoni, for “Special use” as “Mineral Water Factory not creating smoke nuisance and using mechanical stokers and such other devices as may be approved by the Town Engineer”.
- (2) To amend the zoning of Stand No. 2666 by the deletion of the restriction against the use of coal as fuel and imposing similar restrictions to those relating to Stand No. 2667.

This amendment will be known as Benoni Town-planning Scheme No. 1/25.

Further particulars of the scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Benoni, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. 118, Maritime House, Pretoriustraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 6th April, 1962.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 21st February, 1962.

21-28-7

NOTICE NO. 36 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MURRAY PARK TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning *Ordinance*, 1931, that application has been made by Springs City Council for permission to lay out a township on the farm Geduld No. 123—I.R., District of Springs, to be known as Murray Park.

Die voorgestelde dorp lê onmiddellik suid van Alexander Dam en oos van en grensende aan 'n spoorlyn van 'n mynskag na Geduld Myn.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 28 Februarie 1962.

KENNISGEWING NO. 37 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MEYERTON UITBREIDING NO. 4.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Meyerton Stadsraad aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Rietfontein No. 61, distrik Vereeniging, wat bekend sal wees as Meyerton Uitbreiding No. 4.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grensende aan die dorp Meyerton.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 28 Februarie 1962.

The proposed township is situate immediately south of Alexander Dam and east of and abuts the railway line from mine shaft to Geduld Mine.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 28th February, 1962.

28-7-14

NOTICE NO. 37 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MEYERTON EXTENSION NO. 4 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Meyerton City Council for permission to layout a township on the farm Rietfontein No. 61, District Vereeniging, to be known as Meyerton Extension No. 4.

The proposed township is situate south of and abuts Meyerton Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 28th February, 1962.

28-7-14

KENNISGEWING No. 38 VAN 1962.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP
KINROSS UITBREIDING NO. 6.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat C. A. Dorfan, B. Dorfan, S. Dorfan, C. Olswang (gebore Dorfan) aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zondagsfontein No. 124—I.S., distrik Bethal, wat bekend sal wees as Kinross Uitbreiding No. 6.

Die voorgestelde dorp lê noordoos van en grens aan Dorp Kinross Uitbreiding No. 4.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. 110, Maritimehuis, Pretoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuens voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 28 Februarie 1962.

TENDERS.

*Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.*

* TENDERS VIR DIE HUUR VAN 'N GEDEELTE
VAN DIE GRONDE VAN DIE SCHOEMANS-
DALSKOOL.

Tenders word ingewag tot 11 vm. op 9 Maart 1962, vir die huur van die plase Turffontein No. 237—L.S., groot 402·2250 morg, Peover No. 772—M.S., groot 765·2133 morg en gedeeltes van die plase Happy Rest No. 239—L.S. en Verzieskerf No. 238—L.S. tesame groot ongeveer 955 morg, distrik Zoutpansberg.

Volle besonderhede en tendervorms is verkrybaar van die Senior Inspekteur van Werke, Privaatsak 1314, Marketstraat, Pietersburg (telefoonnummer 4686).

Tenders moet in 'n verselle koevert, duidelik gemerk "Tender: Huur van grond 46/15472" aan die Direkteur, Transvaalse Wirkedepartement, Privaatsak 228, Pretoria, gerig word.

Kontrak 124/62.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

* TENDER No. 124 VAN 1962.

BOU VAN DRIE BRÜE OP NASIONALE PAD
T. 16/3 TUSSEN HEIDELBERG EN VILLIERS.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

NOTICE No. 38 OF 1962.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF KINROSS
EXTENSION NO. 6 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by C. A. Dorfan, B. Dorfan, S. Dorfan, C. Olswang (born Dorfan) for permission to lay out a township on the farm Zondagsfontein No. 124—I.S., District Bethal, to be known as Kinross Extension No. 6.

The proposed township is situate north-east of and abuts Kinross Extension No. 4 Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. 110, Maritime House, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board,

Pretoria, 28th February, 1962.

28-7-14

TENDERS.

*All tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

* TENDER FOR THE HIRE OF A PORTION OF
THE LAND OF THE SCHOEMANSDAL SCHOOL.

Tenders will be received up to 11 a.m. on 9th March, 1962, for the hire of the farms Turffontein No. 237—L.S. in extent 402·2250 morgen, Peover No. 772—M.S. in extent 765·2133 morgen and portions of the farms Happy Rest No. 239—L.S. and Verzieskerf No. 238—L.S. together approximately 955 morgen in extent, District Zoutpansberg.

Full particulars and tender forms are obtainable from the Senior Inspector of Works, Private Bag 1314, Market Street, Pietersburg (telephone number 4686).

Tenders, in a sealed envelope, marked "Tender: Hire of land 46/15472", should be addressed to the Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228, Pretoria.

Contract 124/62.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

* TENDER No. 124 OF 1962.

CONSTRUCTION OF THREE BRIDGES ON NATION-
AL ROAD T. 16/3 BETWEEN HEIDELBERG
AND VILLIERS.

Tenders are hereby invited from experienced contractors for the above-mentioned service.

Kontrakdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na Maandag, 5 Maart 1962, van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Kamer D. 518, nuwe Proviniale Gebou, Kerkstraat, (Posbus 1906), Pretoria, verkry word, by betaling van 'n deposito van R20 (twintig rand) in kontant of deur 'n tjeke wat deur 'n bank gesertifiseer is, betaalbaar aan die Transvaalse Proviniale Administrasie. Hierdie deposito is terugbetaalbaar op voorwaarde dat 'n *bona fide*-tender, tesame met die kontrakdokumente en tekeninge ingedien word. 'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidslyste sal gratis verskaf word.

Die deposito is ook terugbetaalbaar indien die kontrakdokumente en planne voor die sluitingsdatum terugbesorg word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op Dinsdag, 13 Maart 1962, om 11-uur vm., by die bestaande Suikerbosrandbrug op die Heidelberg-Villierspad, $6\frac{1}{2}$ myl van die Balfouruitdraapad, ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander of latere geleentheid beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die kontrakdokumente voltooi, in verseëerde koeverte waarop "Tender No. 124 van 1962" geëndosseer word, moet die Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11 vm. op Vrydag, 30 Maart 1962, wanneer die tenders in die publiek oopgemaak sal word.

Indien dit per hand aangelever word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, of om enige rede vir die afwyging van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,

Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor.
26 Februarie 1962.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERARS.

TENDER No. 57 VAN 1962.

TENDER VIR DIE VERSKAFFING VAN VERGRUISDE GRUIS VIR PAD T. 16/3 TUSSEN HOUTPOORT EN VILLIERS.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Kontrakdokumente, insluitende 'n tekening, kan op of na Maandag, 19 Februarie 1962, van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Kamer No. D.518, Nuwe Proviniale Gebou, Kerkstraat (Posbus 1906), Pretoria, verkry word, by betaling van 'n deposito van R10 (tien rand) in kontant of met 'n tjeke wat deur 'n bank gesertifiseer is, betaalbaar aan die Transvaalse Proviniale Administrasie. Hierdie deposito is terugbetaalbaar op voorwaarde dat 'n *bona fide*-tender, tesame met die kontrakdokumente en tekeninge ingedien word.

Die deposito is ook terugbetaalbaar indien die kontrakdokumente en planne voor die sluitingsdatum terugbesorg word.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die kontrakdokumente voltooi, in verseëerde koeverte waarop "Tender No. 57 van 1962" geëndosseer word, moet die Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11 vm. op Vrydag, 16 Maart 1962, wanneer die tenders in die publiek oopgemaak sal word.

On or after Monday 5th March, 1962, contract documents, including a set of drawings, may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room D. 518, New Provincial Building, Church Street, (P.O. Box 1906), Pretoria, on payment of a deposit of R20 (twenty rand) either in cash or bank certified cheque in favour of the Transvaal Provincial Administration, which amount will be refunded provided a *bona fide* tender is submitted complete with all contract documents and drawings. An extra copy of the Schedule of Quantities will be supplied free of charge.

The deposit is also repayable if the contract documents and plans are returned before the date stipulated below.

An engineer will meet intending tenderers at the existing Suikerbosrand bridge on the Heidelberg-Villiers road, $6\frac{1}{2}$ miles from the Balfour turnoff at 11 a.m. on Tuesday, 13th March, 1962, to conduct them on an inspection of the site. The engineer will not be available at any other time for inspection visits, and tenderers are, therefore, requested to visit the site on the date mentioned above.

Sealed tenders completed in accordance with the conditions laid down in the contract documents and endorsed "Contract No. 124 of 1962" will be received by the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, up to 11 a.m. on Friday, 30th March, 1962, when such tenders will be opened in public.

If delivered by hand tenders must be deposited in the Tender Board Box on the first floor of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date stated above.

The Transvaal Provincial Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

Tenders are binding for 90 (ninety) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.

Administrator's office.
26 February 1962.

28-7-14

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER No. 57 OF 1962.

TENDER FOR THE SUPPLY OF CRUSHED GRAVEL FOR ROAD T. 16/3 BETWEEN HOUTPOORT AND VILLIERS.

Tenders are hereby invited from experienced contractors for the above-mentioned service.

On or after Monday, 19th February, 1962, contract documents including a drawing may be obtained from the Director, Transvaal Roads Department, Room No. D.518, New Provincial Building, Church Street (P.O. Box 1906), Pretoria, on payment of a deposit of R10 (ten rand) either in cash or bank certified cheque in favour of the Transvaal Provincial Administration, which amount will be refunded provided a *bona fide* tender is submitted complete with all contract documents and drawings.

The deposit is also repayable if the contract documents and plans are returned before the date stipulated below.

Sealed tenders completed in accordance with the conditions laid down in the contract documents and endorsed "Contract No. 57 of 1962" will be received by the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, up to 11 a.m. on Friday, 16th March, 1962, when such tenders will be opened in public.

Indien dit per hand aangelever word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en -datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Provinciale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie, of om enige rede vir die afwyding van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale
Tenderraad.

Administrateurskantoor, 9 Februarie 1962.

If delivered by hand tenders must be deposited in the Tender Board Box on the First Floor of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date stated above.

The Transvaal Provincial Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

Tenders are binding for 90 (ninety) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial
Tender Board.

Administrator's Office, 9th February, 1962.

14-21-28

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provinsie, nl.:—

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Diens en Distrik,	Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	Datum waarop dokumente verkrybaar is.	Kontrakvoorraardees en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders moet in wees om of voor 11-uur van.
Verskaffing, afluwing en oprigting van 'n nuwe stoomketel by Lydenburg-hospitaal. H.C. 179/62	Tendervorms, tekeninge, spesifikasies en lyste van hoeveelhede	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat (Foon 3-3021, Bylyn 51), Pretoria	1962. 14 Feb.	Kamer 409, Vierde Verdieping, Alphengebou, Skinnerstraat, Pretoria	1962. 16 Maart.
Laerskool Leeupoort: Pretoria-distrik: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Laerskool Danville: Pretoria-stad: Oprigting van siekekamers	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Hoërskool Clapham: Pretoria-stad: Aanbouings	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Laerskool Krugersdorp-Oos: Rand-Wes: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Hoërskool Jan de Klerk: Rand-Wes: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Laerskool Panorama: Middelburg: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Laerskool Middelburg-Suid: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
Heidelbergse Onderwyskollege: Teer van gruispaale en opnuut dekking van bestaande tarmacadamoppervlaktes *Piet Retief-hospitaal: Aanbouings	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer 7, Middelvloer, Blok C, Provincialegebou, Kerkstraat-Wes (P/Sak 228) (Foon 3-4081), Pretoria	14 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	2 Maart.
*Clapham High School: Pretoria-stad: Elektriese instalasie	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	30 Maart.
*Laerskool Hatfield: Pretoria-stad: Herverseeling van teeroppervlakte	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Uniefees: Pretoria-distrik: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Tweede Laerskool Lyttelton: Pretoria-stad: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Meyerspark: Pretoria-stad: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vyfde Verdieping, Poynongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrybaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
*Lyttelton High School: Pretoria-stad: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	1962. 28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	1962. 16 Maart.
*Laerskool Die Heuwel: Pretoria-stad: Elektriese installasie in saal	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Gen. Nicolaas Smit: Pretoria-stad: Elektriese installasie in saal	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Hoërskool Jan de Klerk: Rand-Wes: Aanbring van betonpaaie en teeroppervlaktes	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Brentwood Park: Rand-Oos: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Kaapmuiden: Nelspruit: Reparasies en opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Hoërskool Kempton Park: Rand-Oos: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Balfour: Heidelberg: Elektriese installasie in saal	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.
*Laerskool Potgietersrus: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 2, Middelvloer, Blok C, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 3-4081, Bylyn 270 en 269), Pretoria	28 Feb.	Kamer 515, Vysde Verdieping, Poyntongebou, Kerkstraat-Wes, Pretoria	16 Maart.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaliese Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria.

Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir dié doel verskaf is buite Kamer 44, Ou Goewermentsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4, of 'n kwintansie vir kontantbetaling, of tuk deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tender-nommer en die naam van die diens waaraop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province, namely:—

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Supply, delivery and erection of a new steam boiler at Lydenburg Hospital. H.C. 179/62	Tender forms, drawings, specifications and bill of quantities	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street, (Phone 3-3021, Ext. 51), Pretoria	1962. 14th Feb.	Room 409, Fourth Floor, Alphen Building, Skinner Street, Pretoria	1962. 16th Mar.
Laerskool Leeupoort: Pretoria City: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
Laerskool Danville: Pretoria City: Erection of sick rooms	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Chech Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
Hoërskool Clapham: Pretoria City: Additions	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
Laerskool Krugersdorp-Oos: Rand West: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.

(1) Service and District	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Hoërskool Jan de Klerk: Rand West: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	1962. 14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1962, 2nd Mar.
Laerskool Panorama: Middelburg: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
Laerskool Middelburg-Suid: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
Heidelberg College of Education: Tarring of gravel roads and rescaling of existing tarmac surfaces	Tender forms, drawings and specifications	Room 7, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building, Church Street West (Private Bag 228) (Phone 3-4081), Pretoria	14th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	2nd Mar.
*Piet Retief Hospital: Additions	Tender forms, and bills of quantities	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	30th Mar.
*Clapham High School: Pretoria City: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Hatfield: Pretoria City: Rescaling of tarmac surface	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Uniefees: Pretoria District: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Tweedo Laerskool Lyttelton: Pretoria City: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Meyerspark: Pretoria City: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Lyttelton High School: Pretoria City: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Die Heuwel: Pretoria City: Electrical installation in hall	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Gen. Nicolaas Smit: Pretoria City: Electrical installation in hall	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Hoërskool Jan de Klerk: Rand West: Provision of gravel roads and tarmac surface	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Brentwood Park: Rand East: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Kaapmuiden: Nelspruit: Repairs and renovations	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Hoërskool Kempton Park: Rand East: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.
*Laerskool Balfour: Heidelberg: Electrical installation in hall	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	16th Mar.

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
*Laerskool Porgietersrus: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 2, Mezzanine Floor, Block C, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 3-4081, Ext. 270 and 269), Pretoria	1962. 28th Feb.	Room 515, Fifth Floor, Poynton's Building, Church Street West, Pretoria	1962. 16th Mar.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 44, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of R4, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE

KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie vra tenders vir die volgende:—

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in versoele koeverte waarop die tendernummer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Proviniale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur van. op die sluitingsdatum.

Tenderdokumente is op aanvraag verkrygbaar by hierdie adres.

Afsonderlike aanvraag moet gedoen word ten opsigte van elke tender.

Tender No.	Artikels.	Sluitingsdatum.
H.A. 137/62	Verbandgoed.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 130/ 62	Sweis- en snytoestelle (oksiaseti- leen)	9 Maart 1962.
R.F.T. 131/ 62	Siugslang.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 132/ 62	Asfaltsement.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 133/ 62	Vloeibitumenpadsement.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 134/ 62	Petrolaangedrewe handelstipe- motorvoertuie	9 Maart 1962.
R.F.T. 135/ 62	Motorwatersproeiers.....	9 Maart 1962.
H.B. 153/62	Glasbekers.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 144/ 62	Afslaersdienste.....	9 Maart 1962.
R.F.T. 155/ 62	Grassymasiene.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 161/ 62	Koeverte.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 162/ 62	Linodrukink.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 163/ 62	Borduurgare.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 164/ 62	Borduurwol.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 165/ 62	Breiwool.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 166/ 62	Vilt.....	9 Maart 1962.
T.O.D. 167/ 62	Naalde, borduur-, brei- en naai-...	9 Maart 1962.
T.O.D. 168/ 62	Materiaal, fynlinne, grasilne en Kaliiko	9 Maart 1962.
T.O.D. 169/ 62	Papier, Vou-, teken-, pastel- en koerant-	23 Maart 1962.
T.O.D. 170/ 62	Passers, tekendriehoek en teken- hake	23 Maart 1962.
T.O.D. 171/ 62	Materiaal, borduurgaas.....	23 Maart 1962.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION

TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:—

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Separate application should be made in respect of each tender.

Tender No.	Articles.	Closing Date.
H.A. 137/62	Bandages and dressings.....	9th March, 1962.
R.F.T. 130/ 62	Welding and cutting sets, oxyacety- lene	9th March 1962.
R.F.T. 131/ 62	Suction hose.....	9th March, 1962.
R.F.T. 132/ 62	Asphalt cement.....	9th March, 1962.
R.F.T. 133/ 62	Cutback bituminous road cement..	9th March, 1962.
R.F.T. 134/ 62	Commercial types of petrol-driven vehicles	9th March, 1962.
R.F.T. 135/ 62	Motor water sprinklers.....	9th March, 1962.
H.B. 153/62	Jugs glass.....	9th March, 1962.
R.F.T. 144/ 62	Auctioneering services.....	9th March, 1962.
R.F.T. 155/ 62	Grass cutting machines.....	9th March, 1962.
T.O.D. 161/ 62	Envelopes.....	9th March 1962.
T.O.D. 162/ 62	Lino Printing ink.....	9th March, 1962.
T.O.D. 163/ 62	Cotton, embroidery.....	9th March, 1962.
T.O.D. 164/ 62	Wool, embroidery.....	9th March, 1962.
T.O.D. 165/ 62	Wool, knitting.....	9th March, 1962.
T.O.D. 166/ 62	Felt.....	9th March, 1962.
T.O.D. 167/ 62	Needles, crewel, knitting and sewing	9th March, 1962.
T.O.D. 168/ 62	Materials, Longcloth, Holland and Calico	9th March, 1962.
T.O.D. 169/ 62	Paper, folding, drawing, pastel and newsprint	23rd March, 1962.
T.O.D. 170/ 62	Compasses and set- and T-squares.	23rd March, 1962.
T.O.D. 171/ 62	Material, embroidery canvas....	23rd March, 1962.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum.	Tender No.	Articles.	Closing Date.
T.O.D. 172/ 62	Materiaal, katoen, geruit.....	23 Maart 1962.	T.O.D. 172/ 62	Material, cotton, Gingham.....	23rd March, 1962.
T.O.D. 173/ 62	Materiaal, borduurgoüngsak.....	23 Maart 1962.	T.O.D. 173/ 62	Material, embroidery Hessian, ...	23rd March, 1962.
T.O.D. 174/ 62	Materiaal, Tobralco.....	23 Maart 1962.	T.O.D. 174/ 62	Material, Tobralco.....	23rd March, 1962.
T.O.D. 175/ 62	Materiaal, flanelet, gordyn en katoen	23 Maart 1962.	T.O.D. 175/ 62	Material, flannelette, curtain and cotton	23rd March, 1962.
T.O.D. 176/ 62	Kant en skuinsstrook.....	23 Maart 1962.	T.O.D. 176/ 62	Lace and bias binding.....	23rd March, 1962.
T.O.D. 177/ 62	Meetbande, knope en skêre.....	23 Maart 1962.	T.O.D. 177/ 62	Tape measures, buttons and scissors.	23rd March, 1962.
P.F.T. 178/ 62	Verkoop van oortollige en/of ondiensbare motorvoertuie	16 Maart 1962.	R.F.T. 178/ 62	Sale of redundant and/or unserviceable motor vehicles	16th March, 1962.
H.B. 67/62..	Toiletpapier.....	23 Maart 1962.	H.B. 67/62..	Toilet paper.....	23rd March, 1962.
H.C. 186/62	Terylene gordyngaas 59" tot 61" breed	23 Maart 1962.	H.C. 186/62	Terylene curtain netting 59" to 61" wide	23rd March, 1962.
H.C. 187/62	Roomkleurige geribde gordynstof 48" tot 50" breed	23 Maart 1962.	H.C. 187/62	Cream repp curtaining 48" to 50" wide	23rd March, 1962.
H.C. 188/62	Gebleekte katoenlint, $\frac{1}{2}$ " breed....	23 Maart 1962.	H.C. 188/62	Bleached cotton tape, $\frac{1}{2}$ " wide....	23rd March, 1962.
H.B. 205/62	Mieliestyssel.....	23 Maart 1962.	H.B. 205/62	Maize starch.....	23rd March, 1962.
W.F.T. 180/ 62	Splinterkern- of dergelyke vlakpaneeldeure	16 Maart 1962.	W.F.T. 180/ 62	Chipcore or similar flush panel doors	16th March, 1962.
W.F.T. 181/ 62	Swaardiensstowe, steenkool en antrasiet	16 Maart 1962.	W.F.T. 181/ 62	Heavy duty stoves, coal and anthracite	16th March, 1962.
W.F.T. 182/ 62	Komvormige lampskerms.....	16 Maart 1962.	W.F.T. 182/ 62	Bowl fittings.....	16th March, 1962.
W.F.T. 183/ 62	Kabel, ondergronds, elektries....	16 Maart 1962.	W.F.T. 183/ 62	Cable, underground, electrical...	16th March, 1962.
W.F.T. 184/ 62	Teaterligte.....	16 Maart 1962.	W.F.T. 184/ 62	Theatre lights.....	16th March, 1962.
R.F.T. 185/ 62	Selfaangedrewne lugbandrollers...	23 Maart 1962.	R.F.T. 185/ 62	Self-propelled pneumatic rollers..	23rd March, 1962.
T.E.D. 189/ 62	Opstapelbare kindertuinkrukke en -tafels, skoolstoelle en lessenaars	23 Maart 1962.	T.E.D. 189/ 62	Stackable kindergarten stools and tables, stackable school chairs and desk-tables	23rd March, 1962.
T.E.D. 190/ 62	Kantoorstoele, staalpyp, nie-draai	23 Maart 1962.	T.E.D. 190/ 62	Office chairs, tubular steel, non-revolving	23rd March, 1962.
T.E.D. 191/ 62	Beddens, vou, koshuis/hospitaaltipe	23 Maart 1962.	T.E.D. 191/ 62	Beds, folding, hostel/hospital type	23rd March, 1962.
T.E.D. 192/ 62	Divans, staal.....	23 Maart 1962.	T.E.D. 192/ 62	Divans, steel:.....	23rd March, 1962.
T.E.D. 193/ 62	Elektriese broodbraaiers, swaardiens.	23 Maart 1962.	T.E.D. 193/ 62	Electric toasters, heavy duty....	23rd March, 1962.
T.E.D. 194/ 62	Elektriese leeslampe.....	23 Maart 1962.	T.E.D. 194/ 62	Electric reading lamps.....	23rd March, 1962.
T.E.D. 195/ 62	Elektriese ketols, 3-pint, en elektriese stoomstryksters	23 Maart 1962.	T.E.D. 195/ 62	Electric kettles, 3 pint and electric steam irons	23rd March, 1962.
T.E.D. 196/ 62	Masjiene, voedselmeng en -kerf..	23 Maart 1962.	T.E.D. 196/ 62	Machines, food mixing and food slicing	23rd March, 1962.

Die Provinciale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

L. DU RAND,

Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad.

Administrateurskantoor,
Pretoria.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

L. DU RAND,

Chairman, Transvaal Provincial Tender Board

Administrator's Office.
Pretoria.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoek om motortransportsertifikate word kragtens artikel derden (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, gepubliseer.

Skriftelike vertog (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoek moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommissie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X = No. van aansoek en naam van applikant.

Y = Aard van voorgestelde motortransport en getal voertuie.

Z = Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgestelde motortransport gedryf sal word.

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PRETORIA.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.

X 4372. S. S. Bekker, Barberton. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TAA 2572.

Y Padmaakmateriaal (pro forma)/Road-making material (pro forma).

Z Binne die Provincie Transvala/Wthin the Transvaal Province.

X 4047. B. J. A. Pieterse, Witrivier/White River. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.) TDH 580.

Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.

Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Witrivier-poskantoor (pro forma); beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/Within a radius of 20 miles from White River Post Office (pro forma), restricted over rail and road motor service routes.

Y (2) Ruwe ongesagde timmerhout (7-ton-vragmotor)/Rough unsawn timber (7-ton lorry).

Z (2) Binne 'n omtrek van 30 myl van Witrivier-poskantoor (pro forma), beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/Within a radius of 30 miles from White River Post Office (pro forma), restricted over rail and road motor service routes.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

MOTOR CARRIER TRANSPORTATION

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation regulations, 1956.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application.

X = No. of application and name of applicant.

Y = Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z = Points between and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected

ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.

- X 1069. J. J. Coetzee, Potgietersrus. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TAN 1488.
 Y Rots fosfaat (8-ton-vragmotor)/Rock phosphate (8-ton lorry).
 Z Van Glenover Fosfaatmyn na Thabazimbi-stasie/From Glenoyer Phosphate Mine to Thabazimbi Station.
 X 4391. J. A. Steenkamp, Birchleigh. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TCD 7612.
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria/Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria.
 Y (2) Padmaakmateriaal (pro forma)/Road-making material (pro forma).
 Z (2) Binne die Provincie Transvala/Within the Transvaal Province.
 X 8491. M. C. Espach, Groblersdal. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.) TCA 1845.
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Marble Hall-poskantoor (pro forma), beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/Within a radius of 20 miles from Marble Hall Post Office (pro forma), restricted over rail and road motor service routes.
 Y (2) Huistrekke/Household removals.
 Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Marble Hall-poskantoor/Within a radius of 150 miles from Marble Hall Post Office.
 X 13509. J. F. H. Jordaan, Potgietersrus. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.) TAN 7499.
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Potgietersrus-poskantoor (pro forma), beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/Within a radius of 20 miles from Potgietersrus Post Office (pro forma), restricted over rail and road motor service routes.
 Y (2) Stene regstreeks na bouperske/Bricks direct to building sites.
 Z (2) Within a radius of 50 miles/Binne 'n omtrek van 50 myl.
 X 8964. M. Mathevula, Barberton. (Bykomende voertuig met nuwe magtiging/Additional vehicle with new authority.)
 Y Nie-Blanke passasiers en hul bagasie (een voertuig)/Non-European passengers and their luggage (one vehicle).
 Z Tussen Barberton en Havelockmyn/Between Barberton and Havelock Mine.

Tydtafel/Time-table.

Daagliks (behalwe Sondae)/Daily (excluding Sundays).

	Vertrek/Depart.	Aankoms/Arrive.
Barberton.....	11.30 v.m./a.m.	1.30 nm./p.m.
Havelockmyn/Mine.....	4.00 nm./p.m.	6.00 nm./p.m.

Tarief/Tariff.

3c per passasier per myl/3c per passenger per mile.

Retoer: R1.25/Return: R1.25.

Enkelrit: 75c/Single: 75c.

X 938. J. M. Lukoto, Sibasa. (Bykomende roetes/Additional routes.)

Y Nie-Blanke passasiers en hul bagasie/Non-European passengers and their luggage.

Z (a) Tussen/Between Sibasa en/and Mgihinga-sendingstasie/Mission oor/via Tshiluvhi, Mamini, Mashawana, Tshisele, Tshidzinga, Dumare, Mutoti, Mavambe Store, Ramukhuba, Shigalo, Nwashidjumba, Shingwedzi Store, Shikundi.

Tydtafel/Time-table.

	Vertrek/Depart.	Vertrek/Depart.
Sibasa.....	12.30 nm./p.m.	5.30 v.m./a.m.
Tshiluvhi.....	12.48 nm./p.m.	6.20 v.m./a.m.
Mamini.....	1.03 nm./p.m.	6.44 v.m./a.m.
Mashawana.....	1.16 nm./p.m.	7.14 v.m./a.m.
Tshisele.....	1.25 nm./p.m.	7.32 v.m./a.m.
Tshikhudeni.....	1.35 nm./p.m.	8.07 v.m./a.m.
Tshidzinga.....	1.40 nm./p.m.	8.31 v.m./a.m.
Dumare.....	1.54 nm./p.m.	8.58 v.m./a.m.
Mutoti.....	2.14 nm./p.m.	9.18 v.m./a.m.
Mavambe Store.....	2.41 nm./p.m.	9.28 v.m./a.m.
Ramukhuba.....	3.05 nm./p.m.	9.37 v.m./a.m.
Shigalo.....	3.40 nm./p.m.	9.47 v.m./a.m.
Nwashidjumba.....	3.58 nm./p.m.	9.56 v.m./a.m.
Shingwedzi Store.....	4.28 nm./p.m.	10.09 v.m./a.m.
Shikundi.....	4.52 nm./p.m.	10.24 v.m./a.m.
Mhinga-sendingstasie/Mission.....	5.42 nm./p.m.	10.42 v.m./a.m.

(b) Tussen/Between Sibasa en/and Folovhodwe oor/via Natal House, Khubvi, Makonde, Tswera, Sambendou, Vhurivhuri, Makwya, Dip, Musunda, Willie, Mutale Drift, Tshivalo, Tshipise, Folovhodwe.

Tydtafel sal verstrekk word/Time-table to be supplied.

Tarief/Tariff.

2c per passasier per myl/2c per passenger per mile.

X 4394. J. C. Botha, Hoedspruit. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuie/Vehicles: TDD 228 en/and TDD 203.

Y Spoerboumateriaal (twee 5-ton-voertuie)/Railway construction material (two 5-ton vehicles).

Z Van die naaste spoorwegstasie na spoorlykunstruskie tussen Hoedspruit en Phalaborwa/From the nearest railway station to railway construction between Hoedspruit and Phalaborwa.

X 904. D. M. Willemse, Pretoria. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.) Voertuig/Vehicle: TP 11387.

Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.

Z (1) Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria/Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria.

Y (2) Huistrekke/Household removals.

Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria/Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria.

X 2498. J. B. Cornelius, Cullinan. (Bykomende voertuig met bykomende magtiging/Additional authority with additional vehicle.) TEB 948.

Bestaande magtiging/Existing authority.

Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.

Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Cullinan-poskantoor (pro forma)/Within a radius of 20 miles from Cullinan Post Office (pro forma).

Bykomende magtiging/Additional authority.

Y (2) Huistrekke/Household removals.

Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Cullinan-poskantoor (pro forma)/Within a radius of 150 miles from Cullinan Post Office (pro forma).

X 3459. Moses Ramaube, Vlakfontein, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TP 4229.

Y Vyf Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.

Z Tussen Baviaanspoort en Pretoria/Between Baviaanspoort and Pretoria.

X 10226. Philimon Mahala, Lady Selborne, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TP 19157.

Y Vyf Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.

Z Tussen Saulsville en Voortrekkerhoogte/Between Saulsville and Voortrekkerhoogte.

X 4385. J. Juda Swakamisa, Atteridgeville, Pretoria. (Bykomende voertuig met nuwe magtiging/Additional vehicle with new authority.) Voertuig/Vehicle: TP 15895.

Y Vyf Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.

Z Van Eerste Fabriek na Premiernyn/From Eerste Fabriek to Premier Mine.

X 12467. Piet Segole, Rustenburg. (Nuwe aansoek/New application.) Voertuig/Vehicle: TP 38696.

Y Vyf Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.

Z Tussen Rustenburg en Luka oor Phokeng. Voertuig te Rustenburg-stasie gestasioneer te word/Between Rustenburg and Luka via Phokeng. Vehicle to be stationed at Rustenburg-Station.

X 3017. Frans Makena, Groblersdal. (Ophessend van beperking dat applikant nie passasiers binne die Groblersdal Municipale Gebied mag oplaai nie/Removal of restriction that applicant may not pick up passengers within the Groblersdal Municipal Area.) Voertuig/Vehicle: TCA 4490.

Y Vyf Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.

Z Binne 'n omtrek van 25 myl van Kwarrielaagte. Onderhewig aan die volgende bepaling dat geen passasiers binne een myl van 'n busroete op- en afgelaai word nie en vervoer word na 'n ander punt wat binne een myl van sodanige busroete geleë is nie/Within a radius of 25 miles from Kwarrielaagte. Subject-to the proviso that no passengers be picked up within one mile of a bus route and conveyed to another point within one mile from that bus route.)

- Y (8) Graanmeel/Grain meal.
 Z (8) Binne 'n omtrek van 50 myl van Bethal-poskantoor (pro forma)/Within a radius of 50 miles from Bethal Post Office (pro forma).
 Wysiging van gebied/Amendment of area.
- Y (1) Sierstene/Face bricks.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 50 myl van Trichard (pro forma)/Within a radius of 50 miles from Trichard (pro forma).
 Y (2) Sand en kliip/Sand and stone.
 Z (2) Binne 'n omtrek van 50 myl van Trichard (pro forma)/Within a radius of 50 miles from Trichard (pro forma).
 Y (3) Graan/Grain.
 Z (3) Binne 'n omtrek van 50 myl van Trichard (pro forma)/Within a radius of 50 miles from Trichard (pro forma).
 Y (4) Graanmeel/Grain meal.
 Z (4) Binne 'n omtrek van 50 myl van Trichard (pro forma)/Within a radius of 50 miles from Trichard (pro forma).
 Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y Vars aartappels (vyf voertuie)/Fresh potatoes (five vehicles).
 Z Van punte binne die Landdrostdistrikte Bethal en Ermelo na Johannesburg en Pretoria Markte/From points within the Magisterial Districts of Bethal and Ermelo to Johannesburg and Pretoria Markets.
- X K. 2011. (H. 604.) Jacob Mashigo. (Nuut/New.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1948)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1948).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Benoni/Within the Magisterial District of Benoni.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2009. (H. 110.) Myer Silver. (Nuut/New.)
 Y Blanke huurmotorpassasiers (Morris)/European taxi passengers (Morris).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2014. (H. 1382.) Johanna Mashinini. (Nuut/New.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Pontiac, 1956)/Non-European taxi passengers (Pontiac, 1956).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2016. (H. 1945.) Phillip Rafuku. (Nuut/New.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Ford, 1956)/Non-European taxi passengers (Ford, 1956).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Vereeniging/Within the Magisterial District of Vereeniging.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2003. (H. 4027.) Johannes Nyembe. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (1948 model)/Non-European taxi passengers (1948 model).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2015. (H. 4230.) David Mogoere. (Nuut/New.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1947)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1947).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Vereeniging/Within the Magisterial District of Vereeniging.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).
- X K. 2013. (H. 4822.) Samuel Mofokeng. (Nuut/New.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Dodge, 1948)/Non-European taxi passengers (Dodge, 1948).
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite Gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside Area (1).

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, POTCHEFSTROOM.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, POTCHEFSTROOM.

- X E. 8265. G. J. Marais, Klerksdorp. (Wysiging en verandering van naam van G. J. Marais en J. A. Louw na G. J. Marais/Amendment and change of name of G. J. Marais and J. A. Louw to G. J. Marais.) TY 4332.
 Bestaande magtiging/Existing authority.
 Y (1) Huistrekke (pro forma)/Household removals (pro forma).
 Z (1) Binne 'n omtrek van 150 myl van Klerksdorp-hoofposkantoor/Within a radius of 150 miles from Klerksdorp General Post Office. Wysiging/Amendment.
 Y (2) Huistrekke (pro forma)/Household removals (pro forma).
 Z (2) Binne die Republiek van Suid-Afrika/Within the Republic of South Africa.
- X E. 1/2. L. Jackson, Greyhound Bus Lines (Pty.), Ltd., Potchefstroom. (Bykomende voertuie/Additional vehicles.)
 Y Blanke passasiers (twee busse)/European passengers (two buses).
 Z Oor die bestaande Blanke roetes, onderhewig aan bestaande tydtafels en tariewe/Over existing authorised European routes as per existing time-tables and scale of charges.
- X E. 8265. G. J. Marais, Klerksdorp. (Bykomende voertuig met nuwe magtiging/Additional vehicle with new authority.) TY 4146.
 Y (1) Huistrekke (pro forma)/Household removals (pro forma).
 Z (1) Binne 'n omtrek van 150 myl van Klerksdorp-hoofposkantoor/Within a radius of 150 miles from Klerksdorp General Post Office.
 Y (2) Blanke rugbyspelers/European rugby players.
 Z (2) Binne 'n omtrek van 100 myl van Klerksdorp-hoofposkantoor/Within a radius of 100 miles from Klerksdorp General Post Office.
- X E. 521. M. J. Bloem, Klerksdorp. (Nuwe aansoek/New application.) TY 11096.
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Klerksdorp-hoofposkantoor/Within a radius of 20 miles from Klerksdorp General Post Office.
 Y (2) Padmaakmateriaal (pro forma)/Road-making material (pro forma).
 Z (2) Binne die Provincies Transvaal en Oranje-Vrystaat/Within the Transvaal and Orange Free State Provinces.
- X E. 7875. N. N. Kanetsi, Ottosdal. (Bykomende magtiging/Additional authority.) TAO 3856.
 Y Goedere, behorende aan nie-Blanke en nie-Blanke passasiers/Goods, belonging to non-Whites and non-White passengers.
 Z Binne 'n omtrek van 50 myl van Ottosdal-hoofposkantoor/Within a radius of 50 miles from Ottosdal General Post Office.
- X E. 515. H. S. Steyn, Vlakpan, Distrik/District of Lichtenburg. (Nuwe aansoek/New application.) TAO 4455.
 Y Goedere/Goods.
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Natreën-poskantoor, Distrik Lichtenburg/Within a radius of 30 miles from Natreën Post Office, District of Lichtenburg.
- X E. 5886. J. F. S. Rheder, Delareyville. (Nuwe aansoek, laat hernuwing/New application, late renewal.) TAO 437 en/and TAO 2487.
 Y Goedere/Goods.
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Rostrataville-poskantoor, onderhewig aan sekere bepalings/Within a radius of 30 miles from Rostrataville Post Office, subject to certain conditions.
- X E. 879/4. Noordweselike Koöperatiewe Landbou (Mpy.), Bpk., Lichtenburg. (Nuwe aansoek, laat hernuwing/New application, late renewal.) TSA 1154 en/and TSA 2409.
 Y Eie petrol, kragparaffien en dieselbrandstof aan eie depots en lede deur middel van gehuurde voertuig, behorende aan Total Olieprodukte (Edmis.), Bpk./Own petrol, power paraffin and diesel fuel to own depots and members by means of a hired motor vehicle, belonging to Total Oil Products (Pty.), Ltd.
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van eie depot te Lichtenburg/Within a radius of 30 miles from own depot at Lichtenburg.

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aan gedui.

Personen wat navraag wens te doen aan gaande die hieronder omskreve diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte die Stadslerk nader, en wat diere in distrik skutte betref, die betrokke Landdros.

COLIGNY Munisipale Skut, op 8 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Koei met bulkalf, swartbruin, linkeroor swaelstert, regteroer stomp, ± 7 jaar; 1 os, swartbruin, linkeroor stomp en halfmaan van voor, regteroer halfmaan van voor, ± 5 jaar; 1 os, rooi met wit pens, Afrikaner-tipe, linkeroor stomp en halfmaan van voor, regteroer swaelstert, ± 5 jaar; 1 vers, swartbruin, regteroer winkelhaak van voor, ± 3 jaar; 1 os, swartbruin, linkeroor stomp en regteroer stomp en halfmaan van voor, brandmerk O, ± 2½ jaar.

EENZAAMHEID Skut, Distrik Rustenburg, op 28 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Muil, merrie, 8 jaar, donkerbruin; 1 muil, merrie, 8 jaar, ligvaal; 1 perd, reün, 8 jaar, vos.

GROBLERSDAL Munisipale Skut, op 10 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Blouskimmel muil, reün ± 8 jaar, brandmerk SD.

HARTEBEESTSPRUIT Skut, Distrik Bronkhorstspruit, op 28 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Koei, Afrikaner, 6 jaar, rooi, brandmerk W11, linkeroor stomp, halfmaan van agter, regteroer sny van bo; 1 vers, Afrikaner, 4 jaar, rooi; 1 bul, Afrikaner, 2 jaar, rooi.

HENDRINA Munisipale Skut, op 10 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Merrie, vos, ± 4 jaar.

KAMEELDRIFT Skut, Distrik Brits, op 28 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Os, Afrikaner, 4-5 jaar, swartbont, brandmerk RB6; 3 osse, Afrikaner, 4-5 jaar, rooi, brandmerk RB6; 1 os, Afrikaner, 4-5 jaar, rooi, brandmerk BB6.

KOSTER Munisipale Skut, op 10 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Os, Afrikaner, 4 jaar, rooi, brandmerk H; 1 tollie, swart, 18 maande, linkeroor slip; 1 tollie, Afrikaner, 18 maande, rooi, linkeroor slip.

LICHTENBURG Munisipale Skut, op 9 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Ligrooi os, 3 tot 3½ jaar, albei ore swaelstert en halfmaan voor, brandmerke d.d. en 7F; 1 rooi os, 3 tot 3½ jaar, regteroer swaelstert en linkeroor stomp, brandmerke 7F en P; 1 Afrikaner os, 3 tot 3½ jaar, brandmerke d. en 5c; 1 Afrikaner os, onthoring, 3 tot 3½ jaar, regteroer stomp en linkeroor halfmaan, brandmerk 5c; 1 rooi poena-tipe os, 3 tot 3½ jaar, regteroer winkelhaak en linkeroor stomp, brandmerk 5c; 1 Afrikaner os, 4 jaar, regteroer gesny en halfmaan agter, linkeroor halfmaan voor en agter, brandmerke 5c, Θ en PM; 1 geel os, 4 jaar, albei ore gesny.

PAARDEKÖP Gesondheidskomiteeskut, op 17 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Vos, bles, merrieperd met merrievel, ± 6 maande.

PIETERMAN Skut, Distrik Potgietersrus, op 28 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Koei, Afrikaner, 15 jaar, rooi.

POTGIETERSRUS Munisipale Skut, op 16 Maart 1962, om 10 v.m.—1 Vers, Afrikaner, 2 jaar, rooi; 1 koei, Afrikaner, 4 jaar, rooi.

POTGIETERSRUS Munisipale Skut, op 19 April 1962, om 10 v.m.—1 Os, Afrikaner, 5 jaar, rooi, linkeroor halfmaan voor en agter.

RIETFONTEIN Skut, Distrik Swartruggens, op 21 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Os, 5 jaar, rooi, poena, brandmerk RM3.

ROODEPOORT-MARAISBURG Munisipale Skut, op 7 Maart 1962, om 3 nm.—1 Perd, merrie, 9-10 jaar.

VENTERSDORP Munisipale Skut, op 10 Maart 1962, om 11 v.m.—1 Os, swartbont, ± 3 jaar; 1 bruin perd, ± 5 jaar.

POUND SALES.

Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder in the case of animals in municipal pounds should address the Town Clerk, for those in district pounds the Magistrate of the district concerned.

COLIGNY Municipal Pound, on 8th March, 1962, at 10 a.m.—1 Cow with bull calf, black and brown, left ear swallowtail, right ear cropped, ± 7 years; 1 ox, black and brown, left ear cropped and half-moon in front, right ear half-moon in front, ± 5 years; 1 ox, red with white belly, Africander type, left ear cropped and half-moon in front, right ear swallowtail, ± 5 years; 1 heifer, black and brown, right ear square in front, ± 3 years; 1 ox, black and brown, left ear cropped, right ear cropped and half-moon in front, branded O, ± 2½ years.

EENZAAMHEID Pound, District Rustenburg, on 28th March, 1962, at 11 a.m.—1 Mule, mare, 8 years, dark-brown; 1 mule, mare, 8 years, light grey; 1 horse, gelding, 8 years, bay.

GROBLERSDAL Municipal Pound, on the 10th March, 1962, at 10 a.m.—1 Grey mule, gelding, ± 8 years, branded SD.

HARTEBEESTSPRUIT Pound, District Bronkhorstspruit, on the 28th March, 1962, at 11 a.m.—1 Cow, Africander, 6 years, red, branded W11, left ear cropped, half-moon behind, right ear cut above; 1 heifer, Africander, 4 years, red; 1 bull, Africander, 2 years, red.

HENDRINA Municipal Pound, on the 10th March, 1962, at 10 a.m.—1 Mare, ± 4 years, chestnut.

KAMEELDRIFT Pound, District Brits, on the 28th March, 1962, at 11 a.m.—1 Ox, Africander, 4 to 5 years, black and white, branded RB6; 3 oxen, Africanders, 4 to 5 years, red, branded RB6; 1 ox, Africander, 4 to 5 years, red, branded BB6.

KOSTER Municipal Pound, on the 10th March, 1962, at 10 a.m.—1 Ox, Africander, 4 years, red, branded H; 1 Tolly, black, 18 months, left ear slit; 1 tollie, Africander, 18 months, red, left ear slit.

LICHTENBURG Municipal Pound, on 9th March, 1962, at 10 a.m.—1 Light red ox, 3 to 3½ years, both ears swallowtail and half-moon in front, branded d.d. and 7F; 1 red ox, 3 to 3½ years, right ear swallowtail, left ear blunt, branded 7F and P; 1 Africander ox, 3 to 3½ years, branded d. and 5c; 1 Africander ox, dehorned, 3 to 3½ years, right ear blunt, left ear half-moon, branded 5c; 1 red Pole type ox, 3 to 3½ years, right ear square cut, left ear blunt, branded 5c; 1 Africander ox, 4 years, right ear slit and half-moon, left ear half-moon front and back, branded 5c, Θ and PM; 1 yellowish ox, 4 years, both ears slit.

PAARDEKÖP Health Committee Pound, on 17th March, 1962, at 10 a.m.—1 Bay mare with blaze, with mare foal, ± 6 months.

PIETERMAN Pound, District Potgietersrus, on 28th March, 1962, at 11 a.m.—1 Cow, Africander, 15 years, red.

POTGIETERSRUS Municipal Pound, on 16th March, 1962, at 10 a.m.—1 Heifer, Africander, 2 years, red; 1 cow, Africander, 4 years, red.

POTGIETERSRUS Municipal Pound, on 19th April, 1962, at 10 a.m.—1 Ox, Africander, ± 5 years, red, left ear half-moon on both sides.

RIETFONTEIN Pound, District Swartruggens, on 21st March, 1962, at 11 a.m.—1 Ox, 5 years, red, branded N 3, hornless.

ROODEPOORT-MARAISBURG Municipal Pound, on 7th March, 1962, at 3 p.m.—1 Horse, mare, 9 to 10 years.

VENTERSDORP Municipal Pound, on 10th March, 1962, at 11 a.m.—1 Black and white ox, ± 3 years; 1 brown horse, ± 5 years.

KENNISGEWING—BOEKMAKERS-LISENSIE.

Ek, Cecil Sack, van Sandown Woonstelle No. 1, Wesselsstraat, Pretoria, gee hierby kennis dat ek voornem is om by die Transvaalse Bookmakerslisensiekomitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakerslisensie ingevolge Ordonnansie No. 26 van 1925 gemagtig word.

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daarmee aan die Komitee wil voorlê, kan dit skriftelik aan die Sekretaris van die Transvaalse Bookmakerslisensiekomitee, Posbus 5910, Johannesburg, doen om hom voor of op 21 Maart 1962 te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres verstrek.

NOTICE—BOOKMAKER'S LICENCE.

I, Cecil Sack, of No. 1 Sandown Flats; Wessels Street, Pretoria, do hereby give notice that it is my intention to apply to the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence, in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so, in writing, to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, P.O. Box 5910, Johannesburg, to reach him on or before 21st March, 1962. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address.

101—28-7

STADSRAAD VAN SPRINGS.

SLUMSWET, 1934, SOOS GEWYSIG DEUR WET NO. 24 VAN 1937.

Kennisgewing geskied hiermee vir algemene inligting kragtens Artikel 6 van die Slums Act, 1934, soos gewysig deur Wet No. 24 van 1937, dat die Stadsraad van Springs die geboue, op Erwe Nos. 420/424, syde Vierde Laan 9, 11, 13 en 15, Geduld, op sy vergadering van 29 Januarie 1962, kragtens Artikel 4 (8) van genoemde Wet tot 'n agterbuurt binne die munisipale gebied van Springs verklaar het.

Die Stadsraad van Springs het kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van Artikel 5 van genoemde Wet, die eenaar van bovermelde agterbuurt opdrag gegee om al die geboue waaruit die agterbuurt bestaan, te sloop en om voor of op die 13de dag van Mei 1962, met die sloping daarvan te begin.

J. BURRUS,
Stadslerk.

Stadhuis,
Springs, 23 Februarie 1962.
(No. 22.)

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.

SLUMS ACT, 1934, AS AMENDED BY ACT NO. 24 OF 1937.

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 6 of the Slums Act, 1934, as amended by Act No. 24 of 1937, that the Town Council of Springs, at its meeting held on the 29th January, 1962, in terms of Section 4 (8) of the said Act, declared the premises on Stands Nos. 420/424, being Nos. 9, 11, 13 and 15 Fourth Avenue, Geduld, within the Municipality of Springs, a slum.

The Town Council of Springs has in terms of paragraph (b) of sub-section (1) of Section 5 of the said Act, directed the owner of the above slum to demolish all dwellings comprised in the slum, and commence such demolition on or before the 13th day of May, 1962.

J. BURRUS,
Town Clerk.

Town Hall.
Springs, 23rd February, 1962.
(No. 22.)

104—28

STAD JOHANNESBURG.

DIE SLUMSWET, 1934, SOOS GEWYSIG.

Hierby word kragtens die bepalings van Artikel 15 (4) (c) van die Slumswet, 1934, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg, op sy vergaderings wat op die ondergenoemde datums gehou is, die slumverklarings wat vroeër met betrekking tot die betrokke persele in die Munisipaliteit Johannesburg gedoen is, opgehef het:—

Die Raadsvergadering van 28 Maart 1939.
Standplaas No. 749: Sewentiende Straat 47, Vrededorp.

Die Raadsvergadering van 27 Augustus 1940.
Standplaas No. 9: Eerste Straat 18, Vrededorp.

Die Raadsvergadering van 26 Februarie 1946.
Standplaas No. 451: Hoek van Mainweg en Highway, Fordsburg.

Die Raadsvergadering van 28 Februarie 1950.
Standplaase Nos. 3007 (huurreg), 2926 (eiendomsreg): Jorissenstraat 36, Johannesburg.

Die Raadsvergadering van 19 Oktober 1954.
Standplaase Nos. 1, 2, 3, 9, 10, 11, 12: Hoek van Commissioner-, Ferreira- en Foxstraat, Ferreirasdorp.

Die Raadsvergadering van 27 September 1956.
Standplaas No. 367: Hoek van Bernard- en Coronationstraat, Sophiatown.

Die Raadsvergadering van 4 December 1956.

Standplaas No. 834: Meyerstraat 48, Sophiatown.

Standplaas No. 961: Millarstraat 35, Sophiatown.

Die Raadsvergadering van 25 Junie 1957.
Standplaas No. 202: Augustaweg 32, Regents Park.

Die Raadsvergadering van 29 April 1958.

Standplaase Nos. 3191 (huurreg), 2393 (eiendomsreg): Jutastraat 6, Johannesburg.

Die Raadsvergadering van 24 Junie 1958.

Standplaas No. 158: Dowlinglaan, Newclare.

Die Raadsvergadering van 26 Augustus 1958.

Standplaase Nos. 3070 (huurreg), 2863 (eiendomsreg): Jutastraat 11, 11a, 11b, Johannesburg.

Standplaase Nos. 3080 (huurreg), 2850 (eiendomsreg): Jutastraat 19, 19a, 19b, Johannesburg.

Standplaase Nos. 3183 (huurreg), 2397 (eiendomsreg): Jutastraat 12, 12a, Johannesburg.

Standplaase Nos. 3196 (huurreg), 2390 (eiendomsreg): Grafstraat 6, 6a, Johannesburg.

Standplaase Nos. 5401 (huurreg), 3900 (eiendomsreg): Hoek van Goldreichstraat en Eastlaan, Johannesburg.

Standplaase Nos. 5403 (huurreg), 3901 (eiendomsreg): Hoek van Edith Cavell en Goldreichstraat, Johannesburg.

Die Raadsvergadering van 28 Oktober 1958.

Standplaase Nos. 2737 (huurreg), 2802 (eiendomsreg): Jutastraat 55, Johannesburg.

Standplaase Nos. 3093 (huurreg), 2843 (eiendomsreg): De Kortestraat 30, 30a, Johannesburg.

Standplaase Nos. 3096 (huurreg), 2834 (eiendomsreg): Jutastraat 31, 31a, Johannesburg.

Standplaas No. 30: Griffithweg, Newclare.

Standplaase Nos. 103, 104: Wandererslaan, Newclare.

Die Raadsvergadering van 24 Februarie 1959.

Standplaas No. 347: Polacklaan, Newclare.

Standplaas No. 418: Croesuslaan, Newclare.

Die Raadsvergadering van 26 Mei 1959.

Standplaas No. 325: Welmanlaan, Newclare.

Die Raadsvergadering van 30 Junie 1959.
Standplaas No. 481: Southeylaan, Newclare.

Die Raadsvergadering van 25 Augustus 1959.
Standplaas No. 568: Adlerstraat, Newclare.

Die Raadsvergadering van 29 Januarie 1960.
Standplaas No. 14: Sutherlandlaan 8, Argyll.

Standplaase Nos. 2666 (huurreg), 2487 (eiendomsreg): Mellestraat 14, Johannesburg.

Standplaase Nos. 2670 (huurreg), 2477 (eiendomsreg): Jutastraat 84, Johannesburg.

Standplaase Nos. 5142 (huurreg), 2495 (eiendomsreg): Smitstraat 185, Johannesburg.

Die Raadsvergadering van 23 Februarie 1960.

Standplaase Nos. 5350 (huurreg), 3882 (eiendomsreg): Twiststraat 121, 121a, Johannesburg.

Die Raadsvergadering van 29 Maart 1960.
Standplaase Nos. 5349 (huurreg), 3883 (eiendomsreg): Goldreichstraat 16, 16a, Johannesburg.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Johannesburg, 28 Februarie 1962.

CITY OF JOHANNESBURG.

SLUMS ACT, 1934, AS AMENDED.

Notice is hereby given, in terms of Section 15 (4) (c) of the Slums Act, 1934, as amended, that the City Council of Johannesburg has rescinded the slums declarations on the following premises within the Municipality of Johannesburg:—

Declared a Slum on 28th March, 1939.

Stand No. 749: 47 Seventeenth Street, Vrededorp.

Declared a Slum on 27th August, 1940.

Stand No. 9: 18 First Street, Vrededorp.

Declared a Slum on 26th February, 1946.

Stand No. 451: Corner of Main and High Roads, Fordsburg.

Declared a Slum on 28th February, 1950.

Stand Nos. 3007 (leasehold), 2926 (freehold): 36 Jorissen Street, Johannesburg.

Declared a Slum on 19th October, 1954.

Stand Nos. 1, 2, 3, 9, 10, 11, 12: Corners of Commissioner, Ferreira and Fox Streets, Ferreirasdorp.

Declared a Slum on 27th September, 1956.

Stand No. 367: Corner of Bernard and Coronation Streets, Sophiatown.

Declared Slums on 4th December, 1956.

Stand No. 834: 48 Meyer Street, Sophiatown.

Stand No. 961: 35 Millar Street, Sophiatown.

Declared a Slum on 25th June, 1957.

Stand No. 202: 32 Augusta Road, Regents Park.

Declared a Slum on 29th April, 1958.

Stand Nos. 3191 (leasehold), 2393 (freehold): 6 Juta Street, Johannesburg.

Declared a Slum on 24th June, 1958.

Stand No. 158: Dowling Avenue, Newclare.

Declared Slums on 26th August, 1958.

Stand Nos. 3070 (leasehold), 2863 (freehold): 11, 11a, 11b Juta Street, Johannesburg.

Stand Nos. 3080 (leasehold), 2850 (freehold): 19, 19a, 19b Juta Street, Johannesburg.

Stand Nos. 3183 (leasehold), 2397 (freehold): 12, 12a Juta Street, Johannesburg.

Stand Nos. 3196 (leasehold), 2390 (freehold): 6, 6a Graf Street, Johannesburg.

Stand Nos. 5401 (leasehold), 3900 (freehold): Corner of Goldreich Street and East Avenue, Johannesburg.

Stand Nos. 5403 (leasehold), 3901 (freehold): Corner Edith Cavell and Goldreich Streets, Johannesburg.

Declared Slums on 28th October, 1958.

Stand Nos. 2737 (leasehold), 2802 (freehold): 55 Juta Street, Johannesburg.

Stands Nos. 3093 (leasehold), 2843 (freehold): 30, 30a De Korte Street, Johannesburg.

Stands Nos. 3096 (leasehold), 2834 (freehold): 31, 31a Juta Street, Johannesburg.

Stand No. 30: Griffith Road, Newclare.

Stands Nos. 103, 104, Wanderers Avenue, Newclare.

Declared Slums on 24th February, 1959.

Stand No. 347: Polack Avenue, Newclare.

Stand No. 418: Croesus Avenue, Newclare.

Declared a Slum on 26th May, 1959.

Stand No. 325: Welman Avenue, Newclare.

Declared a Slum on 30th June, 1959.

Stand No. 481, Southey Avenue, Newclare.

Declared a Slum on 25th August, 1959.

Stand No. 568: Adler Street, Newclare.

Declared Slums on 29th January, 1960.

Stand No. 14: 8 Sutherland Avenue, Argyll.

Stands Nos. 2666 (leasehold), 2487 (freehold): 14 Melle Street, Johannesburg.

Stands Nos. 2670 (leasehold), 2477 (freehold): 84 Juta Street, Johannesburg.

Stands Nos. 5142 (leasehold), 2495 (freehold): 185 Smit Street, Johannesburg.

Declared a Slum on 23rd February, 1960.

Stands Nos. 5350 (leasehold), 3882 (freehold): 121, 121a Twist Street, Johannesburg.

Declared a Slum on 29th March, 1960.

Stands Nos. 5349 (leasehold), 3883 (freehold): 16, 16a Goldreich Street, Johannesburg.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
Johannesburg, 28th February, 1962.

97-28

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN RIOLERINGS-VERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordinance op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde die rioolgelede van toepassing op die Menlo Park/Lynnwood Plaaslike Gebiedskomiteegebied te verminder.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 28 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 37 van 1962.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

AMENDMENT TO DRAINAGE BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned By-laws in order to reduce the sewerage charges applicable to the Menlo Park/Lynnwood Local Area Committees area.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 28th February, 1962.
(Notice No. 37 of 1962.)

99-28

KENNISGEWING—BOEKMAKERS-LISENSIE.

Ek, Jan Frederik Rykers Jonk, van San Remo Hof 26, Bourkestraat, Pretoria, gee hierby kennis dat ek van voorneme is om by die Transvaalse Bookmakerslisensie-komitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakers-lisensie ingevolge Ordonnansie No. 26 van 1925 gemagtig word.

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daarvan aan die Komitee wil voorstel, kan dit skriftelik aan die Sekretaris van die Transvaalse Bookmakerslisensiekomitee, Postbus 5910, Johannesburg, doen om hom voor of op 21 Maart 1962 te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres verstrek.

NOTICE—BOOKMAKER'S LICENCE.

I, Jan Frederik Rykers Jonk, of 26 San Remo Court, Bourke Street, Pretoria, do hereby give notice that it is my intention to apply to the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence, in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so, in writing, to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, P.O. Box 5910, Johannesburg, to reach him on or before 21st March, 1962. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address.

102-28-7

STADSRAAD VAN VANDERBIJL-PARK.

WAARDERINGSLYSTE.

Kennis word hiermee gegee dat 'n Driejaarlike Waarderingslys ten opsigte van die tydperk van drie jaar, beginnende op 1 Julie 1962, van alle belasbare eiendom binne die reggebied van die Stadsraad van Vanderbijlpark, sowel as 'n Tussentydse Waarderingslys ten opsigte van Erf No. 273, geleë in die C.E. 2 dorpsgebied, Vanderbijlpark, ooreenkomsdig die bepulings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, opgestel is en dat dit vanaf 28 Februarie 1962 tot en met 2 April 1962, tussen die ure 8 v.m. en 4 n.m., op elke dag, behalwe Saterdae, Sondae en Openbare vakansiedae, in die Belastingsaal, Munisipale Kantore, Klasie Havengraaf, Vanderbijlpark, ter insae van alle belanghebbende persone ten opsigte van ciendom wat in die lys voorkom, sal lê.

Alle belanghebbende persone word versoek om voor 12-uur middag, op 2 April 1962, die Stadsklerk skriftelik in kennis te stel in die vorm uiteengesit in die Bylae tot die Belastingordonnansie, van enige beswaar wat hulle mag hê teen die waardering van enige belasbare ciendom wat in genoemde lysie voorkom, of teen die weglatting van eiendom wat beweer word belasbare eiendom te wees, hetsy in besit van die beswaarmaker of van ander persone, of ten opsigte van enige fout, weglatting of verkeerde beskrywing.

Vorms van kennisgewing van beswaar kan op aanvraag by die kantoor van die Stadsresourier verkry word.

Dit word veral beklemtoon dat niemand die reg sal hê om beswaar voor die waardershof, wat hierna benoem sal word, te opper nie, tensy hy vooraf kennisgewing van beswaar soos hierbo uiteengesit, skriftelik, ingedien het nie.

J. H. DU PLESSIS,
Stadsklerk.

Posbus 3,
Vanderbijlpark, 21 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 10/1962.)

TOWN COUNCIL OF VANDERBIJL-PARK.

VALUATION ROLLS.

Notice is hereby given that a Triennial Valuation Roll, in respect of the period of three years commencing on the 18th July, 1962, of all rateable property within the area of jurisdiction of the Town Council of Vanderbijlpark, as well as an Interim Valuation Roll, in respect of Erf No. 273, situated in the C.E. 2 township, Vanderbijlpark, has been prepared in terms of the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, and will be open at the Rates Hall, Municipal Offices, Klasie Havengraaf Street, Vanderbijlpark, for inspection by every interested party to pay rates in respect of property included therein from 8 a.m. to 4 p.m., on every day except Saturday, Sundays and Public Holidays, from the 28th February, 1962, up to and including the 2nd April, 1962.

All persons interested are hereby called upon to lodge, in writing, with the Town Clerk, in the form set forth in the Schedule to the Rating Ordinance, before 12 noon on the 2nd April, 1962, notice of any objection they may have in respect of the valuation of any rateable property valued in the said Valuation Rolls, or in respect of the omission therefrom of property alleged to be rateable property and whether held by the person objecting or by others, or in respect of any error, omission or misdescription.

Forms of notice of objection may be obtained on application at the office of the Town Treasurer.

Attention is specially directed to the fact that no person will be entitled to urge any objection before the Valuation Court to be hereafter constituted, unless he shall first have lodged such notice of objection as aforesaid, in writing.

J. H. DU PLESSIS,
Town Clerk.

P.O. Box 3,
Vanderbijlpark, 21st February, 1962.
(Notice No. 10/62.) 103-28

STADSRAAD VAN BETHAL.

WYSIGING VAN DORPSAANLEG-SKEMA NO. 1 VAN 1951.

Kennisgewing geskied hierby kragtens die bepulings van Artikels 35 en 46 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, en die regulasies daarkragtens uitgevarendig, dat die Stadsraad, Bethal, voornemens is om voormalde skema as volg te wysig:

(i) *Maksimum hoogtes.*—Deur die bestaande klousule 23 en die hoogte neergely in kolom 3, Tabel F, te skrap en met die volgende nuwe klousule te vervang:

(ii) *Maksimum hoogte.*—Die hoogte van geboue en die aantal verdiepings in hoogstestreeke 1 en 2 word toegelaat na goeddunk van die Raad, met dien verstande dat die maksimum bouoppervlakte soos neergely in Tabel G, klousule 24, nie oorskry mag word nie.

(iii) Deur in Bethal Uitbreiding een woonhuis per 20,000 Kaapse vierkante voet toe te laat.

Besonderhede van hierdie wysigings lê vir 'n tydperk van ses weke vanaf die datum hiervan ter insae by die kantoor van die Stadsklerk. Iedere persoon, bewoner of eienaar van vaste eiendom, geleë binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om teen die voorgestelde wysigings beswaar aan te teken en kan ter eniger tyd gedurende voormalde ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor, skriftelik by die ondergetekende indien.

P. S. BURGER,
Stadsklerk.

Stadskantore,
Bethal, 5 Februarie 1962.

TOWN COUNCIL OF BETHAL.

PROPOSED AMENDMENT OF TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 OF 1951.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Sections 35 and 46 of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, and the regulations framed thereunder, that it is the intention of the Town Council to amend the above scheme as follows:

(i) *Maximum Heights.*—By deleting the existing clause 23 and the heights laid down in column 3, Table F, and substituting it with the following new clause:

23. *Maximum Heights.*—The height of buildings and the number of floors in height zones 1 and 2 are subject to the approval of the Council, provided that the maximum building coverage as laid down in Table G, clause 24, shall not be exceeded.

(ii) By providing in Bethal Extension for one dwelling house per 20,000 Cape square feet.

Particulars of these amendments are open for inspection at the office of the Town Clerk for a period of six weeks from the date hereof. Every person, occupier or owner of immovable property, situated within the area to which the scheme applies, has the right to object to these amendments and may lodge such objection, in writing, with the undersigned at any time during the said six weeks.

P. S. BURGER,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Bethal, 5th February, 1962.

77-14-21-28

DORPSRAAD VAN RENSBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens die bepulings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van Rensburg voornemens is om die volgende verordeninge te wysig:

(i) *Eenvormige Watervoorsieningverordeninge.*
(ii) *Elektrisiteit Regulasies.*

Afskrifte van die voorgestelde wysigings sal vir 'n tydperk van 21 dae, vanaf datum van publikasie hiervan, gedurende kantoure by die Raad se kantore ter insae lê. Besware teen die voorgestelde wysigings, indien enige, moet skriftelik aan die ondergetekende binne genoemde tydperk ingedien word.

J. I. DU TOIT,
Stadsklerk.
Posbus 1,
Rensburg, 1 Februarie 1962.

VILLAGE COUNCIL OF RENSBURG.

PROPOSED AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Council proposes to amend the following By-laws:

(i) *Uniform Water Supply By-laws.*
(ii) *Electricity Supply By-laws.*

Copies of the proposed amendments may be inspected, during office hours, for a period of 21 days from date of publication hereof. Objections, if any, submitted in writing, must reach the undersigned within the mentioned period.

J. I. DU TOIT,
Town Clerk.
P.O. Box 1,
Rensburg, 1st February, 1962.

67-14-21-28

STADSRAAD VAN RUSTENBURG.

WYSIGING VAN ELEKTRISITEITS-VOORSIENING- EN EENVORMIGE WATERVOORSIENING - VERORDENINGE TARIEWE.

Ooreenkomsig Artikel 96 van die Ordonnansie van Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee kennis gegeen dat die Stadsraad van voorname is om sy Elektrisiteitsvoorsienings- en Eenvormige Watervoorsieningsverordeninge Tariewe te wysig.

Afskrifte van die voorgenome wysigings lê vir 'n tydperk van 21 dae van die datum hiervan af by die kantoor van die ondergetekende ter insae.

F. E. MARX,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Rustenburg, 21 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 11 van 1962.)

TOWN COUNCIL OF RUSTENBURG.

AMENDMENT OF ELECTRICITY SUPPLY AND UNIFORM WATER SUPPLY BY-LAWS TARIFFS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to amend its Electricity Supply and Uniform Water Supply By-laws Tariffs.

Copies of the proposed amendments are open for inspection at the office of the undersigned for a period of 21 days from date hereof.

F. E. MARX,
Town Clerk.

Town Hall,
Rustenburg, 21st February, 1962.
(Notice No. 11 of 1962.) 100—28

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE PRETORIA STREEKS DORPSAANLEGSKEMA (WYSIGINGSKEMA 1/5).

Hiermee word, kragtens die regulasies wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, uitgevaardig is, bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede voorname is om sy Pretoria Streeksdorpsaanlegskema soos volgt te wysig:

(a) Deur die toevoeging van die volgende woorde aan Klousule 19 (b) (v) van die betrokke skemaklousules na die woorde „het“:

„en in die geval van alle erwe in die dorp Riverside.“

Verduideliking.

Klousule 19 (b) (v) van die betrokke skemaklousules lui soos volg:

„Die Plaaslike Bestuur mag nie toestem tot 'n onderverdeling as gevolg waarvan enige gedeelte van grond 'n straatfrontwydte van minder as 55 voet sal hê nie enanneer sodanige gedeelte van grond bestem is om as terrein vir 'n woonhuis te dien nie.“

Met dien verstande dat die Plaaslike Bestuur toestemming kan verleen dat hierdie frontwydte tot vyftig (50) voet verminder word waar daar reeds op dié erf gebou is of waar 'n bestaande erf 'n straatfrontwydte van minder as honderd-en-tien (110) voet het.“

Die doel van bogenoemde toevoeging aan genoemde Klousule 19 (b) (v) is dus om die minimum straatfrontwydte van ondervelings in Riverside—waar alle erwe, op 'n paar uitsonderings na, tans straatfrontwydtes van 100 voet of veelvoude van 100 voet het—te verminder van 55 voet na 50 voet.

(b) Deur die toevoeging van die volgende voorwaarde aan Klousule 6 (f) van die betrokke skemaklousules na die woorde „gevestig is“:

„Met dien verstande dat indien 'n nuwe dorp gestig word op grond waaroor daardie strate loop, genoemde strate deur die Raad wegelaat mag word.“

Verduideliking.

Op Kaart No. 3 van die Pretoria Streek Dorpsaanlegskema, 1960, word sekere grond afgesonder vir paddoeleindes en ingevolge die skemaklousules mag daardie grond in hoofsaak alleenlik gebruik word vir die doel waarvoor dit afgesonder is. Daar is gevold dat die Skemaklousules in dié opsig te streng is en opdrag is van die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang om die Skemaklousules te wysig soos hierbo aangehaal.

Besonderhede van hierdie wysigings lê ses weke lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, ter insae. Beware teen of vertoë in verband met die wysigings kan skriftelik aan die ondergetekende gerig word op enige tydstip maar in elk geval nie later as 9 April 1962 nie.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 21 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 28 of 1962.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

PROPOSED AMENDMENTS TO THE PRETORIA REGION TOWN PLANNING SCHEME (AMENDING SCHEME 1/5).

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, it is hereby notified for general information that the Peri-Urban Areas Health Board proposes to amend its Pretoria Region Town-planning Scheme, as follows:

(a) By the addition of the following words to Clause 19 (b) (v) of the relevant scheme clauses after the words "hundred and ten (110) feet":—

"and in the case of all erven in Riverside Township"

Explanation.

Clause 19 (b) (v) of the relevant scheme clauses reads as follows:

"The Local Authority shall not consent to any sub-division resulting in any portion of land having a street frontage of less than fifty-five (55) feet and where such portion of land is intended to be used as the site of a dwelling-house."

Provided that the Local Authority may permit this frontage to be reduced to fifty (50) feet where an erf is already built upon or where an existing erf has a frontage of less than one hundred and ten (110) feet."

The purpose of the above-quoted addition to the said Clause 19 (b) (v) is therefore to reduce the minimum required street frontage of subdivisions in Riverside—where all erven, barring a few exceptions, have street frontages of 100 feet or multiples of 100 feet—from 55 feet to 50 feet.

(b) By the insertion of the following proviso to Clause 6 (f) of the relevant scheme clauses after the words "any law":—

"Provided that when a new township is established on land traversed by such streets, the Board may delete them."

Explanation.

On Map No. 3 of the Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, certain pieces of land are reserved for street purposes and in terms of the scheme clauses such land may in principle only be used for the purpose for which it was reserved. The opinion was expressed that the scheme clauses are too strict in this respect and instructions were received from the Director of Local Government to amend the scheme clauses as quoted above.

Particulars of these amendments are open for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, for a period of six weeks from the date hereof.

Objections to or representations in connection with the amendments may be submitted, in writing, to the undersigned at any time but not later than the 9th April, 1962.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 21st February, 1962
(Notice No. 28 of 1962.)

90—21—28

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE BEHEER VAN EN DIE VERBOD OP DIE AANHOU VAN DIERE EN PLUIMVEE OP ERWE IN DORPE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge dié bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorname is om bogemende verordeninge te wysig ten einde 'n verbod te plaas op die aanhou van diere en pluimvee op erwe in Armadaledorp en Comptonvilledorp.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging is ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria,
(Kennisgewing No. 38 van 28 Februarie 1962.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

BY-LAWS FOR CONTROLLING AND PROHIBITING THE KEEPING OF ANIMALS AND POULTRY ON ERVEN IN TOWNSHIPS AMENDMENT.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to prohibit the keeping of animals and poultry on erven in the townships of Armadale and Comptonville.

A copy of the proposed amendment will be for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armada House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections in writing thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria,
(Notice No. 38 of 28th February, 1962.)

105—28

6

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS.—EVANDERSE PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 12 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, soos gewysig, dat 'n tussentydse waarderingslys ten opsigte van die grond-eienaars-lisensiebelang in eiendomme vir die Evanderse Plaaslike Gebiedskomitee voltooi is.

Die lys sal gedurende gewone besigheidsure vir 'n tydperk van 30 dae vanaf Woensdag, 28 Februarie 1962, ter insae lê by die volgende kantore:

(a) Kamer No. A 306, Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria.

(b) Algemene kantore, Evander Township, Beperk, Mutualgebou, Evander.

Alle persone wat belang het by die waarderingslys word versoek om enige beswaar wat hulle mag hê ten opsigte van enige belasbare eiendom wat in die lys mag voorkom, of daaruit weggeaat is, of ten opsigte van enige fout gemaak of verkeerde beskrywing wat in die lys gegee word, binne die tydperk in hierdie kennisgewing genoem, in te dien.

Besware moet op die voorgeskrewe vorm ingedien word by die ondergetekende, nie later nie as 4.30 pm., op Maandag, 2 April 1962.

Beswaarvorms is verkrygbaar by die plek onder (a) hierbo genoem.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 28 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 33/1962.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

INTERIM VALUATION ROLL.—EVANDER LOCAL AREA COMMITTEE.

Notice is hereby given, in terms of Section 12 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, that an interim valuation roll has been completed in respect of the freeholders' licence interest in properties for the Local Area Committee of Evander.

The roll will lie for inspection at the following offices during normal office hours for a period of 30 days as from Wednesday, 28th February, 1962:

(a) Room No. A 306, Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria.

(b) General offices, Evander Township, Ltd., Mutual Building, Evander.

All persons interested are called upon to lodge, within the period stated in the notice, any objections they may have, in respect of any rateable property appearing in the roll or omitted therefrom or in respect of any error or description in the said roll.

All objections must be lodged with the undersigned, not later than 4.30 pm., on Monday, 2nd April, 1962.

Objection forms may be obtained at the place mentioned under (a) above.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 28th February, 1962.
(Notice No. 33/1962.)

Enige houers van mineralerechte wat beswaar teen die aansoek wil indien, moet dit binne twee maande vanaf die eerste plasing van hierdie kennisgewing, by die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria, indien.

F. DE B. D. BAKER.

ORDINANCE NO. 20 OF 1957.

I, the undersigned, hereby give notice, in terms of Ordinance No. 20 of 1957, that I have applied to the Administrator for the subdivision of remaining extent of Portion C of the farm Rietvlei No. 180—I.Q., District Krugersdorp.

Any holders of mineral right, who object to the application, must lodge such objection, within two months from the date of the first publication of this notice, to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

F. DE B. D. BAKER.

96—28-7-14

STADSRAAD VAN EDENVALE

**ONTWERP DORPSAANLEGSKEMA
No. 1/17.**

Hiermee word ter algemene inligting bekendgemaak kragtens Artikel 15 van die Regulاسies opgestel kragtens die Ordonnansie op Dorpsgebiede en Dorpsaanleg, 1931, dat Dorpsaanlegskema No. 1/17 opgestel is en dat die ontwerpskema met 'n kaart wat die voorstelle in verband met die ontwerpskema uiteensit, ter insae sal lê ten kantore van die ondergetekende gedurende gewone kantoorure, vir 'n tydperk van ses weke vanaf die eerste publikasie hiervan.

Hierdie skema omvat wysigings aan Dorpsaanlegskema No. 1 van 1954, wat goedgekeur is kragtens Administrateurs-proklamasie No. 39 van 1954. Die uitwerking van die ontwerpdorpsaanlegskema is om die sonering van Standplaas No. 431, Eastleigh, te wysig van "spesiale woonverblyf" na "nywerheid".

Alle besware of vertoe in verband met die ontwerpskema moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later nie as 23 Maart 1962 nie.

F. P. GREEFF,

Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Edenvale, 31 Januarie 1962.
(Kennisgewing No. 172/247/1962.)

TOWN COUNCIL OF EDENVALE.

**DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME
No. 1/17.**

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 15 of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that Town-planning Scheme No. 1/17 has been prepared and that the draft scheme, together with a map illustrating the proposals in connection with the draft scheme will be open for inspection at the office of the undersigned, during ordinary office hours for a period of six weeks from the date of the first publication hereof.

Draft Town-planning Scheme No. 1/17, comprises amendments to Town-planning Scheme No. 1 of 1954, approved by virtue of Administrator's Proclamation No. 39 of 1954. The effect of this Draft Town-planning Scheme is to rezone Stand No. 431, Eastleigh, from "special residential" to "industrial".

All objections or representations with regard to the Draft Scheme must be lodged with the undersigned, in writing, not later than the 23rd March, 1962.

F. P. GREEFF,

Town Clerk.

Municipal Offices,
Edenvale, 31st January, 1962.
(Notice No. 172/247/1962.)

65—14-21-28

STADSRAAD VAN BRAKPAN.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee bekendgemaak dat die Stadsraad van Brakpan voornemens is om die volgende Verordeninge te wysig:

(1) **Die Elektrisiteitsvoorsieningsverordening.**—Om voorsering te maak vir die lisensiering en registrasie van Elektrotegniese Draadwerkers en Aannemers; en

(2) **Die Begraafplaasverordening.**—Om voorsering te maak vir eeniforme tariewe by Brakpan-lokasie en Tsakane Bantocorp se begraafplaase en vir 'n hoër tarief vir persone wat ten tyde van afsterwe nie in die Municipaaliteit woonagtig was nie.

Afskrifte van die voorgestelde wysiging sal ter insae lê in die kantoor van die ondervermelde gedurende gewone diensure vanaf die datum hiervan.

Enigeen wat beswaar teen die voorgestelde wysiging wil opper, moet sy beswaar binne 21 dae vanaf die datum hiervan, skriftelik indien by die ondergetekende.

W. P. DORMEHL,
Stadsklerk.
Brakpan, 28 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 12 van 1962.)

TOWN COUNCIL OF BRAKPAN.

AMENDMENT OF BY-LAWS.

Notice is hereby given, in accordance with the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Brakpan proposes amending the following By-laws:

(1) **The Electricity Supply By-laws.**—To make provision for the licensing and registration of Electrical Wiremen and Contractors; and

(2) **The Cemetery By-laws.**—To provide for uniform tariffs at the Brakpan Location and Tsakane Bantu Township Cemeteries and a higher tariff for persons not resident in the Municipality at the time of death.

Copies of the proposed amendment will be open for inspection during ordinary office hours at the offices of the undersigned from the date hereof.

Anyone desiring to object to the proposed amendment, shall lodge such objection, in writing, with the undersigned within 21 days from the date hereof.

W. P. DORMEHL,
Town Clerk.
Brakpan, 28th February, 1962.
(Notice No. 12 of 1962.)

98—28

STADSRAAD VAN KLERKSDORG.

DORPSAANLEGSKEMA No. 1/30.

Hiermee word kennis gegee ingevolge die bepalings van Artikel 35(2) van die Dorpen Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, en die regulasies daarlangs uitgevaardig, dat die Stadsraad van voorneme is om bogemelde dorpsaanlegskema aan te neem.

Hierdie skema wysig Klerksdorp-Dorpsaanlegskema No. 1 van 1947, deur die gebied van die skema te verander om Erf No. 357, geleë in die dorp Wilkoppies Uitbreiding No. 1, daarby in te sluit en deur die herindeling van die betrokke erf van "spesiale woondoeleindes" na "algemeen doeleindes".

Die ontwerpskema en Kaart No. 1 lê ter insae op die kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorure, en enige besware daarteen of vertoe in verband daarmee, moet skriftelik by ondergetekende voor of op Woensdag, 4 April 1962, ingedien word.

A. F. KOCK,
Stadsklerk.
Munisipale Kantore,
Klerksdorp, 12 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 15/62.)

**TOWN COUNCIL OF KLERKSDORP.
TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/30.**

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 35 (2) of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, and the regulations published thereunder, that it is the intention of the Council to adopt the above-mentioned scheme.

This scheme will amend Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1 of 1947, by the alteration of the scheme boundary to include Erf No. 357, situated in Wilkop-pies Extension No. 1 Township, and by rezoning the erf from "special residential" to "general residential" purposes.

The draft scheme and Map No. 1 may be inspected at the office of the undersigned during office hours and any objections to or representations with regard to the draft scheme, must be lodged, in writing, with the undersigned on or before Wednesday, 4th April, 1962.

A. F. KOCK,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Klerksdorp, 12th February, 1962.
(Notice No. 15/62.)

89—21-28-7

**DIE GESONDHEIDSRAAD VIR
BUITESTEDELIKE GEBIEDE.**

**VOORGESTELDE WYSIGING VAN
DIE NOORD-JOHANNESBURGSE
STREEKSOPSAANLEG-
SKEMA (WYSIGENDE SKEMA No.
1/10).**

Kragtens die regulasies wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, word hiermee bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede voorname is om sy Noord-Johannesburgse Streeksopsaanlegskena soos volg te wysig:

- (a) Die digtheidsbestemming van alle erwe in Kelvin Dorpsgebied, uit-sluitend Erwé Nos. 2, 48, 54, 55 en 74 verander te word van „1 woonhuis per bestaande erf“ na „1 woonhuis per 20,000 vierkante voet“.
- (b) Die volgende woorde in te voeg in klousule 19 (b) (iii) na die woorde „minder as 110 Kaapse voet“: „met dien verstande verder dat in die geval van Kelvin Dorpsgebied die minimum straatvoorkant nie minder as 80 Kaapse voet mag wees nie“.
- (c) Die bestemming van Erf No. 675, Northcliff Uitbreiding No. 2, verander te word van „Publieke Oop Ruimte“ na „Spesiale Woongebied“ met 'n digtheid van „1 woonhuis per 20,000 vierkante voet“.
- (d) Die bestemming van 'n gedeelte van Erf No. 675, Northcliff Uitbreiding No. 2, geleë by die kruising van Fir- en Weltevredenstraat en aangrensend aan Erf No. 415, verander te word van „Bestaande Openbare Straat“ na „Algemene Besigheid“.
- (e) Gedeelte 341 van die plaas Zandfontein No. 42—I.R., tans gesneen gedeeltelik „Spesiaal“ en gedeeltelik „Spesiale Woongebied“, hersoneer word na „Spesiaal“ om 'n inry-teater toe te laat, onderhewig aan voorwaardes wat die Plaaslike Owerheid ople.

Besonderhede en planne van hierdie wysiging lê ses weke vanaf datum van hierdie kennisgewing by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en sy takkantoor te Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, ter insae.

Besware teen, of vertoë in verband met die wysigings kan skriftelik aan die ondergetekende gerig word, maar in elk geval nie later as 28 Maart 1962 nie.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 14 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 20/1962.)

**THE PERI-URBAN AREAS HEALTH
BOARD.**

**PROPOSED AMENDMENTS TO THE
NORTHERN JOHANNESBURG
REGIONAL TOWN-PLANNING
SCHEME (AMENDING SCHEME
1/10).**

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, it is hereby notified for general information that the Peri-Urban Areas Health Board proposes to amend its Northern Johannesburg Town-planning Scheme as follows:

- (a) The density zoning of all erven in Kelvin Township, except for Erven Nos. 2, 48, 54, 55 and 74 to be amended from "1 dwelling per existing erf" to "1 dwelling per 20,000 square feet".
- (b) The following words be inserted in Clause 19 (b) (iii), after the words "less than 110 Cape feet": "provided further that in the case of Kelvin Township, the street frontage shall not be less than 80 Cape feet wide".
- (c) The zoning of Erf No. 675, Northcliff Extension No. 2 to be amended from "Public Open Space" to "Special Residential" with a density of "1 dwelling per 20,000 square feet".
- (d) The zoning of a portion of Erf No. 675, Northcliff Extension No. 2, situated at the intersection of Fir and Weltevreden Roads and adjacent to Erf No. 415, to be amended from "Existing Street" to "General Business".
- (e) Portion 341 of the farm Zandfontein No. 42—I.R., at present zoned partly "Special" and partly "Special Residential" be re-zoned "Special" to permit drive-in cinema activities to be conducted thereon subject to conditions imposed by the Local Authority.

Particulars and plans of these amendments are open for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its branch office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of six weeks from the date hereof. Objections to or representations in connection with the amendments may be submitted to the undersigned at any time, but not later than the 28th March, 1962.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 14th February, 1962.
(Notice No. 20/1962.)

66—14-21-28

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

SCHOEMANSVILLE DORPSGEBIED.
**VOORGESTELDE TOESTAAN VAN
SERVITUUT AAN DIE DEPARTEMENT VAN PUBLIEKE WERKE.**

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede van voorneme is om 'n servituut vir paddoeleindes oor 'n gedeelte van Gedeelte N (Schoemansville Dorpsgrond), ten gunste van Gedeelte 72/N, aan die Departement van Pubblike Werke toe te staan ten einde toegang na die voorgestelde nuwe Huishoudskool te verleen.

'n Plan waarop die voorgestelde servituut aangetoon word, sal gedurende gewone kantoorure, vir 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van hierdie kennisgewing, ter insae lê by Kamer No. A208 van die Raad se Hoofkantoorgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria.

Enige persoon wat enige beswaar teen die voorgestelde toestaan van die servituut wil maak, moet sodanige beswaar, skriftelik, by die ondergetekende maak, nie later nie as 19 Maart 1962.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 12 Februarie 1962.
(Kennisgewing No. 26/1962.)

**PERI-URBAN AREAS HEALTH
BOARD.**

SCHOEMANSVILLE TOWNLANDS.

**PROPOSED GRANTING OF SER-
VITUDE TO THE DEPARTMENT
OF PUBLIC WORKS.**

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Peri-Urban Areas Health Board to grant to the Department of Public Works a servitude for road purposes over a portion of Portion N (Schoemansville Townlands), in favour of Portion 72/N, in order to provide access to the proposed new Housecraft School.

A plan showing the proposed servitude, will lie for inspection during normal office hours for a period of 30 days from date of this notice, in Room No. A208 of the Board's Head Office Building, 320 Bosman Street, Pretoria.

Any person who has any objection to the proposed granting of the relevant servitude, must lodge such objection, in writing, with the undersigned, not later than 19th March, 1962.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 12th February, 1962.
(Notice No. 26/1962.)

72—14-21-28

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

INHOUD.

CONTENTS.

No.	BLADSY	No.	PAGE
Proklamasies.			
65. Proklamering van Dorp: Fontainebleau Uitbreiding No. 1 ...	457	65. Proclamation of Township: Fontainebleau Extension No. 1 ...	457
66. Proklamering van Dorp: Potchefstroom Uitbreiding No. 8 ...	462	66. Proclamation of Township: Potchefstroom Extension No. 8 ...	462
67. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 1625, Benoni ...	466	67. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 1625, Benoni ...	466
68. Ontbinding van die „Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging” ...	467	68. Disestablishment of the "Hoër Gimnasium Leningsbeursvereniging" ...	467
69. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 487, Carolina Uitbreiding No. 1 ...	468	69. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 487, Carolina Extension No. 1 ...	468
70. Wysiging van Titelvoorwaardes van Erf No. 58, Village Main ...	468	70. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 58, Village Main ...	468
Administrateurskennisgewings.			
106. Munisipaliteit Meyerton: Benoeming van Kommisaris ...	469	106. Meyerton Municipality: Appointment of Commissioner ...	469
131. Padreëlings: Zoet en Smart No. 31—H.O., Distrik Schweizer Reneke ...	469	131. Road Adjustments: Zoet en Smart No. 31—H.O., District Schweizer Reneke ...	469
132. Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge ...	469	132. Peri-Urban Areas Health Board: Amendment to Water Supply By-laws ...	469
133. Gesondheidskomitee van Devon: Wysiging van Lokasieregulasies ...	470	133. Devon Health Committee: Amendment to Location Regulations ...	470
134. Uitspanserwituut: Knopjeslaagte No. 385—J.R., Distrik Pretoria ...	471	134. Outspan Servitude: Knopjeslaagte No. 385—J.R., Pretoria District ...	471
135. Uitspanserwituut: Vyfhoek No. 428—I.Q., Distrik Potchefstroom ...	471	135. Outspan Servitude: Vyfhoek No. 428—I.Q., Potchefstroom District ...	471
136. Uitspanserwituut: Aapiesrivierspoort No. 272—K.Q., Distrik Rustenburg ...	471	136. Outspan Servitude: Aapiesrivierspoort No. 272—K.Q., Rustenburg District ...	471
137. Uitspanningserwituut: Lochiel No. 192—I.T., Distrik Ermelo ...	472	137. Outspan Servitude: Lochiel No. 192—I.T., Ermelo District ...	472
138. Verkiesing van Lid: Skoolraad van Lydenburg ...	472	138. Election of Member: Lydenburg School Board ...	472
139. Munisipaliteit Johannesburg en Roodepoort-Maraisburg: Verandering van Grense ...	472	139. Johannesburg and Roodepoort-Maraisburg Municipalities: Alteration of Boundaries ...	472
140. Padreëlings: Goedverwacht No. 354—J.S., Distrik Middelburg ...	472	140. Road Adjustments: Goedverwacht No. 354—J.S., Middelburg District ...	472
141. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Verkeersverordeninge ...	473	141. Johannesburg Municipality: Amendment to Traffic By-laws ...	473
142. Munisipaliteit Johannesburg: Wysiging van Verordeninge en Regulasies Betreffende Licensies en Beheer oor Besighede ...	473	142. Johannesburg Municipality: Amendment to By-laws and Regulations Relating to Licences and Business Control ...	473
143. Munisipaliteit Louis Trichardt: Rioleringstarief: Verbetering ...	475	143. Louis Trichardt Municipality: Drainage Tariff: Correction ...	475
Algemene Kennisgewings.			
27. Noordelike Johannesburg Streek-dorpsaanlegskema No. 1/4 ...	475	27. Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme No. 1/4 ...	475
28. Voorgestelde Dorp: Carletonville Uitbreiding No. 9 ...	475	28. Proposed Township: Carletonville Extension No. 9 ...	475
29. Titelvoorwaardes: Erf No. 205, Erasmia ...	476	29. Conditions of Title: Erf No. 205, Erasmia ...	476
30. Delareyville-Dorpsaanlegskema ...	476	30. Delareyville Town-planning Scheme ...	476
31. Voorgestelde Dorp: Daniapark ...	477	31. Proposed Township: Daniapark ...	477
32. Voorgestelde Dorp: Ellisras Uitbreiding No. 2 ...	477	32. Proposed Township: Ellisras Extension No. 2 ...	477
33. Voorgestelde Dorp: Arcadia Uitbreiding No. 1 ...	478	33. Proposed Township: Arcadia Extension No. 1 ...	478
34. Voorgestelde Indiërdorp: Cedrela ...	478	34. Proposed Indian Township: Cedrela ...	478
35. Benoni-Dorpsaanlegskema No. 1/25 ...	479	35. Benoni Town-planning Scheme No. 1/25 ...	479
36. Voorgestelde Dorp: Murray Park ...	479	36. Proposed Township: Murray Park ...	479
37. Voorgestelde Dorp: Meyerton Uitbreiding No. 4 ...	480	37. Proposed Township: Meyerton Extension No. 4 ...	480
38. Voorgestelde Dorp: Kinross Uitbreiding No. 6 ...	481	38. Proposed Township: Kinross Extension No. 6 ...	481
Tenders.			
481		Tenders ...	481
Aansoeke om Motortransportsertifikate.			
487		Applications for Motor Carrier Certificates ...	487
Skuilverkope.			
491		Pound Sales ...	491
Plaaslike Bestuurskennisgewings.			
491		Notices by Local Authorities ...	491

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSTYE VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, ADMINISTRATEURS-EN ALGEMENE KENNISGEWINGS VIR PLASING IN DIE *TRANSVAALSE OFFISIELE KOERANT*.

Weens die openbare vakansiedae in April en Mei 1962 sal die sluitingstye vir die ontvangs van kopie as volg wees:—

10 v.m. op Woensdag, 18 April, vir die uitgawe van Woensdag, 25 April.

10 v.m. op Vrydag, 25 Mei, vir die uitgawe van Dinsdag, 29 Mei.

Kennisgewings ná die sluitingsuur ontvang, sal in die daaropvolgende uitgawe gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING TIMES FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, ADMINISTRATOR'S AND GENERAL NOTICES FOR THE TRANSVAAL OFFICIAL GAZETTE.

Owing to the public holidays in April and May, 1962, the closing times for the receipt of copy will be as follows:—

10 a.m. on Wednesday, 18th April, for the issue of Wednesday, 25th April.

10 a.m. on Friday, 25th May, for the issue of Tuesday, 29th May.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBtainable from the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

TELEGRAAFTARIEWE

BINNELANDSE TELEGRAMME.—(Suid-Afrika, Basutoland, Swaziland en Suidwes-Afrika):—

Gewone:—

Vir eerste 14 woorde of minder.....	20c
Vir elke bykomende woorde.....	2c

INTERTERRITORIALE TELEGRAMME:—

Gewone na:—

Federasie van Rhodesië en Njassaland:—	
Vir eerste 12 woorde of minder.....	36c
Vir elke bykomende woorde.....	3c

Mosambiek:—

Vir eerste 12 woorde of minder.....	30c
Vir elke bykomende woorde.....	2½c

TELEGRAPH TARIFFS

INLAND TELEGRAMS — (South Africa, Basutoland, Swaziland and South West Africa):—

Ordinary:—

For first 14 words or less.....	20c
For each additional word.....	2c

INTERTERRITORIAL TELEGRAMS:—

Ordinary to:—

Federation of Rhodesia and Nyasaland:—	
For first 12 words or less.....	36c
For each additional word.....	3c

Mozambique:—

For first 12 words or less.....	30c
For each additional word.....	2½c

Transvaalse Provinsiale Koerant

(Verskyn elke Woensdag)

ALGEMENE VOORWAARDES VIR PUBLIKASIE VAN KENNISGEWINGS

1. Slegs kennisgewings by Ordonnansie en Regulasie voor-geskryf word vir publikasie in die *Provinsiale Koerant* aange-neem. Kennisgewings moet aan die Advertensiebestuurder, Staatsdrukker, Pretoria, gerig word.
2. Kennisgewings is onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur wat die publikasie van enige kennisgewing kan weier.
3. Die Administrateur behou hom die reg voor om kopie te redigeer.
4. Geen aanspreeklikheid kan aanvaar word vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of uit foute weens vae of onduidelike kopie ontstaan nie.
5. Die manuskrip van kennisgewings moet op slegs een kant van die papier geskryf word en nie op die begeleidende brief nie. *Alle eenname moet duidelik geskryf word;* ingeval 'n naam verkeerd gedruk word ten gevolge van onduidelike skrif, kan die kennisgewing slegs na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.
6. Gratis eksemplare van die *Provinsiale Koerant* of uitknipsels van advertenties word NIE verskaf nie. Indien eksemplare van die *Provinsiale Koerant* verlang word, moet vyf sent vir elke eksemplaar gestuur word.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEEM VAN KOPIE

7. Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneem vir kopie vir die *Provinsiale Koerant* 10 v.m. op Maandag is.

Kopie wat na hierdie uur ontvang word, word vir publikasie in die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van die volgende week oorgehou. Wanneer openbare vakansiedae die publikasiedatum raak, word daar 'n spesiale kennisgewing in die *Provinsiale Koerant* geplaas wat veranderingen van die sluitingsuur aankondig.

TARIEWE VIR KENNISGEWINGS

8. Uitgesonderd waar by Ordonnansie of Regulasie anders bepaal word:—

R1.50 per duim dwarsoor bladsy.
R0.90 vir herhalings.
R0.75 per duim per kolom, twee kolomme op 'n bladsy, R0.45 vir herhalings.
R0.50 per duim per kolom, drie kolomme op 'n bladsy, R0.30 vir herhalings.

 (Rekeninge sal deur die *Provinsiale Sekretaris* gelewer word.)

INTEKENGELD

9. Die intekengeld vir die *Transvaalse Provinsiale Koerant* (insluitende alle *Buitengewone Koerante*) is as volg:—

Halfjaarlik (posvry) R1.50.
Jaarliks (posvry) R2.50.
Rhodesië en Oorsée (posvry) R2.50.
Prys per los eksemplaar (posvry) R0.05.
(Vooruitbetaalbaar aan die Staatsdrukker.)

PRYSLYS.

(a) Vir Vingerlinge.

Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: R5.00 per 100 tot 500, daarna R2.00 per 100.

Swartbaars-, Geelvis en Aischgrund Karp-vingerlinge: R10.00 per 100 tot 500, daarna R4.00 per 100.

Forel-eiers: R4.00 per 1,000 tot 50,000, daarna R2.00 per 1,000.

(b) Vir Kleinvis.

Kurper, Karp en Forel: R8.00 per 100 tot 500, daarna R3.50 per 100.

Swartbaars, Geelvis en Aischgrund Karp: R16.00 per 100 tot 500, daarna R7.00 per 100.

Vis 'n Vis-eiers verkrybaar van Die Senior Visserybeampte, Posbus 45, Lydenburg.

Transvaal Provincial Gazette

(Published on Wednesdays)

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF NOTICES

1. Only notices prescribed by Ordinance and Regulation are accepted for publication in the *Provincial Gazette*. Notices should be addressed to the Advertising Manager, Government Printer, Pretoria.
2. Notices are subject to the approval of the Administrator who can refuse or decline publication of any notice.
3. The Administrator reserves to himself the right to edit copy.
4. No responsibility can be accepted for losses arising from omissions and typographical errors, or from errors resulting from vague or indistinct copy.
5. Manuscript of notices should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. All proper names must be plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice can be republished only on payment of the cost of another insertion.
6. Free voucher copies of the *Provincial Gazette* or cuttings of notices are NOT supplied. If copies of the *Provincial Gazette* are required, five cents must be sent for each copy.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

7. Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of "copy" for the *Provincial Gazette* is 10 a.m. on Monday of each week the *Provincial Gazette* is published. Any copy received after this hour will be held over for the issue of the *Provincial Gazette* published the following week. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the *Provincial Gazette* notifying any change in closing hour.

RATES FOR NOTICES

8. Except where otherwise provided by Ordinance or Regulation:—

R1.50 per inch across page, R0.90 for repeats.
R0.75 per inch per column, two columns across page, R0.45 for repeats.
R0.50 per inch per column, three columns across page, R0.30 for repeats.

 (Accounts will be rendered by the Provincial Secretary.)

SUBSCRIPTION RATES

9. The subscription rates to the *Transvaal Provincial Gazette* (including all *Extraordinary Gazettes*) are as follows:—

Half-yearly (post-free) R1.50.
Yearly (post free) R2.50.
Rhodesia and Overseas (post free) R2.50.
Price per single copy (post free) R0.05.
(Payable in advance to the Government Printer.)

PRICE LIST.

(a) For Fingerlings.

Kurper, Carp and Trout fingerlings: R5.00 per 100 up to 500, thereafter R2.00 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp fingerlings: R10.00 per 100 up to 500, thereafter R4.00 per 100.

Trout Ova: R4.00 per 1,000 up to 50,000, thereafter R2.00 per 1,000.

(b) For Small Fish.

Kurper, Carp and Trout: R8.00 per 100 up to 500, thereafter R3.50 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp: R16.00 per 100 up to 500, thereafter R7.00 per 100.

Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

Maak gebruik van die...

Posspaarbank!

Die veiligheid van u geld word deur die Staat gewaarborg en u is verseker van streng geheimhouding en ongeëwenaarde diens in verband met inlaes en opvragings.

Die rente op inlaes in gewone rekenings is 3% per jaar

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê word, is die rente 4% per jaar

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word

OPEN VANDAG 'N REKENING!

Use the...

Post Office Savings Bank

which provides

state security; strict secrecy and unrivalled facilities for deposits and withdrawals

Deposits in ordinary accounts earn interest at 3% per annum

Amounts invested in Savings Bank Certificates earn 4% per annum

R20,000 may be invested in Savings Bank Certificates

OPEN AN ACCOUNT TODAY!